



# TIMOR-LESTE EM NÚMEROS

## TIMOR-LESTE IN FIGURES

2016



**Título**  
**Title**

**Timor-Leste em Números, 2016**  
**Timor-Leste in Figures, 2016**

**Editor**

Silvino Lopes  
Helder Henriques Mendes  
Luis Soares  
Vasco Simões  
Alsindo Martins  
Francisco Crisanto  
Maria de Fátima Pereira Mesquita  
Senorina da Costa  
Domingos Kehi Barros  
Eva Fernandes

**Direção Geral de Estatística**  
**Rua de Caicoli, PO Box 10**  
**Dili, Timor-Leste**

**Director Geral de Estatística**  
**General Directorate of Statistics**  
Elias dos Santos Ferreira, L.Ec., MM

**Desenho e Composição**  
**Designed & Composed by**

Silvino Lopes  
Helder Henriques Mendes  
Lourenço Soares  
Ricardo da Cruz Santos

**Impressão**  
**Printing by**

Sylvia Dili  
Dili, Timor Leste



**[www.statistics.gov.tl](http://www.statistics.gov.tl)**

**Sr. Silvino Lopes**  
**Director Nacional Sistema e Relatório**  
**No. Telp: + 670 77305916**  
**Direção Geral de Estatística**  
**Rua de Caicoli, Dili, PO Box 10**  
**Telefone: +670 3311348**  
**email: [www.statistics.gov.tl](http://www.statistics.gov.tl)**



## Índice

Índice	iii
Prefácio	iv
Glossário	vi

### 1. TERRITÓRIO

1.1. Geografia	2
1.2. Estrutura Administrativa	3
1.3. Clima	9

### 2. DEMOGRAFIA E SOCIEDADE

2.1. População	13
2.2. Migração	21
2.3. Educação	28
2.4. Saúde	39
2.5. Protecção Social	47
2.6. Mercado de Trabalho	54
2.7. Administração Pública	55
2.8. Justiça	58
2.9. Participação Política	59

### 3. ECONOMIA

3.1. Preços	61
3.2. Finanças Públicas	62
3.3. Agricultura	63
3.4. Electricidade e Água Pótavel	67
3.5. Construção	68
3.6. Transportes	69
3.7. Comunicações	73
3.8. Estabelecimentos Hoteleiros	76
3.9. Comércio Internacional	78
3.10. Balanço de Pagamentos	85

## Contents

Contents	iii
Preface	v
Glossary	vi

### 1. TERRITORY

1.1. Geography	2
1.2. Administrative Structure	3
1.3. Climate	9

### 2. DEMOGRAPHY AND SOCIETY

2.1. Population	13
2.2. Migration	21
2.2. Education	28
2.3. Health	39
2.4. Social Protection	47
2.5. Labour Market	54
2.6. Public Administration	55
2.7. Justice	58
2.8. Political Participation	59

### 3. ECONOMY

3.1. Prices	61
3.2. Government Finances	62
3.3. Agriculture	63
3.4. Electricity and Clean Water	67
3.5. Construction	68
3.6. Transports	69
3.7. Communications	73
3.8. Hotel Establishments	76
3.9. International Trade	78
3.10. Balance Of Payment	85

## Prefácio

A Direção Geral de Estatística (DGE) tem o prazer de apresentar pelo 7º edição consecutivo a publicação “Timor-Leste em Números”, este ano com informação estatística anual até 2016.

A estrutura desta edição é igual à do ano passado, estando a informação dividida em três capítulos: território, demografia e sociedade, e economia. A presente edição contém, no entanto, mais informação estatística, o que reflecte o desenvolvimento gradual da actividade estatística no nosso país, quer em termos de novos inquéritos realizados, quer no que respeita ao melhor aproveitamento dos dados administrativos na posse da administração pública.

No capítulo dedicado à demografia e sociedade incluímos alguns dados do 2º Inquérito Demográfico e de Saúde, levado a cabo pela DGE, em parceria com o Ministério da Saúde, entre Agosto de 2009 e Fevereiro de 2010. Os sectores da educação e da saúde apresentam mais informação, fruto da melhoria dos sistemas de gestão da informação dos respectivos Ministérios.

O Censo 2015 fornecerá uma série de indicadores demográficos, sociais e também económicos do maior importância para o conhecimento da realidade nacional. Os dados resultantes do Censo ajudarão as autoridades nacionais a melhor avaliar o impacto das políticas de desenvolvimento nacional em curso, a identificar novas necessidades e a planear intervenções futuras. O Censo disponibilizará muitos dos indicadores necessários à monitorização da implementação dos Objectivos de Desenvolvimento do Milénio em Timor-Leste.

Reforçamos os laços e a coordenação estatística com outros Ministérios, que connosco colaboram regularmente, permitindo a realização desta publicação, bem como do folheto “Indicadores Estatísticos Trimestrais”.

Esperamos que os dados agora apresentados se revelem úteis aos nossos utilizadores. Continuaremos empenhados em melhorar a informação estatística que produzimos e divulgamos. Todos os comentários e sugestões serão para nós bem-vindos.

Agradecemos a todos os que connosco colaboraram, entidades públicas, privadas e famílias, respondendo aos nossos pedidos de informação. Só com a colaboração de todos, respondendo prontamente e com veracidade à DGE, nos é possível produzir estatísticas oficiais de qualidade, relevantes e oportunas, necessárias ao conhecimento e progresso do nosso país.

Dili, Outubro de 2016

  
Elias dos Santos Ferreira, L.Ec., MM  
Director Geral



## Preface

The General Directorate of Statistics (GDS) is pleased to present, for the 7<sup>th</sup> consecutive year, the publication “Timor-Leste in Figures”, containing annual statistical information up to 2016.

We have followed the same structure of the last year publication, being the information arranged into three main chapters: territory, demography and society, and economy. However, this year’s edition contains further statistical information, which reflects the gradual development of the statistical activity in our country, through the implementation of new surveys but also through a better use of administrative data for statistical purposes.

The chapter on demography and society includes some data of the 2<sup>nd</sup> Demographic and Health Survey, carried out by the GDS in partnership with the Ministry of Health, between August 2009 and February 2010. The education and health sectors also present more statistical information, which reflects the improvement of the information management systems of the respective Ministries.

The 2015 Census provide a set of demographic, social and also economic indicators of the utmost importance for the knowledge of our country. The results of the Census help the national authorities to better evaluate the impact of the national development policies being implemented, to identify new needs and to plan future interventions, for the benefit of the Timorese people. The Census also provide many of the indicators needed to monitor and evaluate the implementation of the Millennium Development Goals in Timor-Leste.

The GDS has strengthened the relations and the statistical co-ordination with other ministries that regularly provide data to us, allowing the production of this publication, as well as the production of the leaflet “Quarterly Statistical Indicators”.

We hope that the statistical data in this publication are useful to our users. We are fully committed in the improvement of the statistical information that we release to the public. All comments and suggestions are most welcome.

The GDS is thankful for the co-operation of all, public and private entities and households, answering to our requests of information. We rely on the prompt and frank collaboration of all the respondents for the production and dissemination of relevant, timely and quality official statistics, essential to the knowledge and progress of our Nation.

Dili, October 2016

  
Elias dos Santos Ferreira, L.Ec., MM  
General Director

# Glossário

## Glossary

### Sinais Convencionais e Unidades de Medida

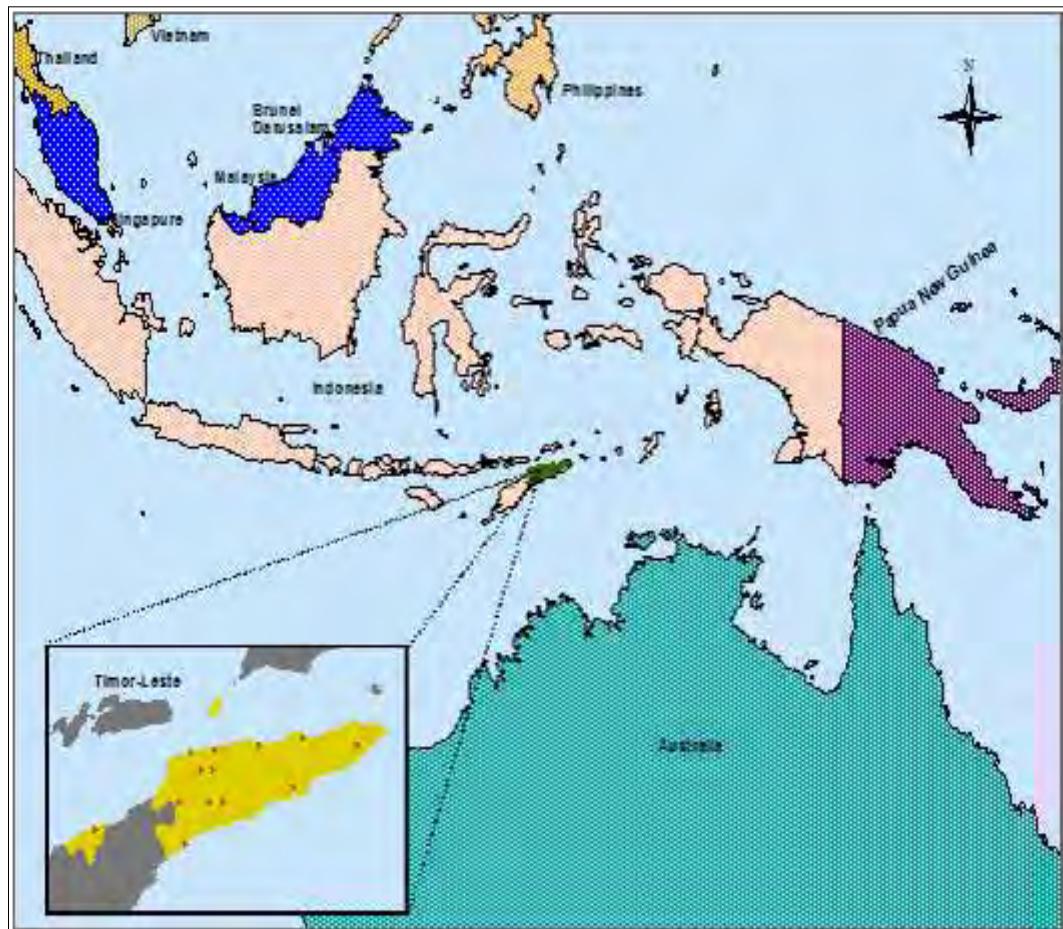
não disponível	X	not available
número	Nº	number
milhares	10 <sup>3</sup>	thousands
percentagem	%	percentage
dólar dos Estados Unidos da América	USD	United States Dollar
milímetro	mm	millimeter
metro	m	meter
metro quadrado	m <sup>2</sup>	square meter
quilómetro	km	kilometer
quilómetro quadrado	km <sup>2</sup>	square kilometer
quilómetro por hora	km/h	kilometer per hour
grau centígrado	°C	centigrade degree
habitante	Hab./Inhab.	Inhabitant
quilowatt hora	KWh	kilowatt hour
quilómetro quadrado	Sq.Km	square kilometer

### Conventional Signs & Units of Measurement



# I. TERRITÓRIO TERRITORY

## Timor-Leste no Mundo Timor-Leste in the World



**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística /General Directorate of Statistics

## 1.1. Geografia Geography

### TIMOR-LESTE

	Unidade <b>Unit</b>	Factos <b>Facts</b>	
População projecção 2016	Nº	1,221,133	Population projection 2016
Densidade populacional (2016)	Hab/km <sup>2</sup> Inhab/km <sup>2</sup>	81.7	Population density (2016)
Área	km <sup>2</sup>	14,954.44	Area
Perímetro total	km	1,043	Total perimeter
Perímetro da linha de costa	km	783	Coastline perimeter
Comprimento máximo: Norte-Sul	km	149	Maximum length: North-South
Comprimento máximo: Leste-Oeste	km	364	Maximum length: East-West
Altitude máxima	m	2,960 (Ramelau)	Highest natural point
Ribeira mais longa	km	80 (Lacló)	Longest river

**Fontes/Sources:** “Direção Nacional de Terras e Propriedades e Serviços Cadastrais/National Directorate of Land and Property and Cadastral Services”

“Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics  
Atlas de Timor-Leste, GERTiL, 2002”



## 1.2. Estrutura Administrativa de Timor-Leste

### Administrative Structure of Timor-Leste



Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

### 1.2.1. Estrutura administrativa Administrative structure

Municípios	Posto Administrativo	Sucos	Aldeias
Aileu	4	31	135
Ainaro	4	21	131
Baucau	6	59	281
Bobonaro	6	50	194
Covalima	7	30	148
Dili	6	31	241
Ermera	5	52	277
Lautem	5	34	151
Liquiça	3	23	134
Manatuto	6	29	99
Manufahi	4	29	137
Oecusse	4	18	63
Viqueque	5	35	234
<b>Total</b>	<b>65</b>	<b>442</b>	<b>2,225</b>
Municipalities	Sub-Municipalities	Sucos	Aldeias

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

### 1.2.2. Área por Municípios em Timor-Leste Area by Municipalities in Timor-Leste

Municípios	Área in Sq.Km	Percentagem
Aileu	676.02	4.52
Ainaro	869.8	5.82
Baucau	1,507.96	10.08
Bobonaro	1,380.82	9.23
Covalima	1,206.66	8.07
Dili	368.12	2.46
Ermera	770.83	5.15
Lautem	1,813.11	12.12
Liquiça	550.95	3.68
Manatuto	1,785.96	11.94
Manufahi	1,326.60	8.87
Oecusse	817.23	5.46
Viqueque	1,880.39	12.57
<b>Timor - Leste</b>	<b>14,954.44</b>	<b>100</b>
Municipalities	Area in Sq.Km	Percentage

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics



### 1.2.3. Área por Posto Administrativos de Timor-Leste Area by sub - Municipalities in Timor-Leste

Municípios	Posto Administrativos	Área in Sq.km	Percentagem
<b>TIMOR-LESTE</b>		<b>14,954.44</b>	
Aileu		<b>676.02</b>	<b>100</b>
	Aileu Vila	251.48	37.2
	Laulara	60.87	9
	Liquidoe	151.58	22.42
	Remexio	212.09	31.37
<b>Ainaro</b>		<b>869.8</b>	<b>100</b>
	Ainaro	235.94	27.13
	Hatu-Builico	129.88	14.93
	Hatu-Udo	243.01	27.94
	Maubisse	260.97	30
<b>Baucau</b>		<b>1,507.96</b>	<b>100</b>
	Baguia	213.99	14.19
	Baucau	369.53	24.51
	Laga	191.99	12.73
	Quelicai	206.46	13.69
	Vemase	374.62	24.84
	Venilale	151.37	10.04
<b>Bobonaro</b>		<b>1,380.82</b>	<b>100</b>
	Atabae	252.8	18.31
	Bobonaro	217.12	15.72
	Balibo	297.08	21.51
	Cailaco	205.17	14.86
	Lolotoe	169.31	12.26
	Maliana	239.35	17.33
<b>Covalima</b>		<b>1,206.66</b>	<b>100</b>
	Fohorem	132.8	11.01
	Fatululic	45.72	3.79
	Fatumean	132.6	10.99
	Maukatar	114.56	9.49
	Tilomar	194.64	16.13
	Suai	302.6	25.08
	Zumalai	283.74	23.51
Municipalities	Sub-Municipalities	Area in Sq.Km	Percentages

*Continuação 1.2.3  
Continued 1.2.3*

Municípios	Posto Administrativos	Área in Sq.km	Percentagem
Dili	Atauro Cristo Rei Dom Aleixo Metinaro Nain Feto Vera Cruz	368.12 140.5 65.33 33.12 91.24 5.15 32.77	100 38.17 17.75 9 24.79 1.4 8.9
Ermera	Atsabe Ermera Hatolia Letefoho Railaco	770.83 167.9 93.68 274.42 129.09 105.73	100 21.78 12.15 35.6 16.75 13.72
Lautem	Iliomar Lautem Lospalos Luro Tutuala	1,813.11 302.17 448.38 623.93 128.28 310.36	100 16.67 24.73 34.41 7.08 17.12
Liquiça	Bazartete Liquiça Maubara	550.95 187.53 98.58 264.84	100 34.04 17.89 48.7
Manatuto	Barique/Natarbora Laclo Laclubar Laleia Manatuto Soibada	1,785.96 397.4 368.74 392 226.09 271.38 130.34	17.12 22.25 20.65 21.95 12.66 15.2 7.3
<b>Municipalities</b>	<b>Sub-Municipalities</b>	<b>Area in Sq.Km</b>	<b>Percentages</b>

Municípios	Posto Administrativos	Área in Sq.km	Percentagem
Municipalities	Sub-Municipalities	Area in Sq.Km	Percentages
<b>Manufahi</b>		<b>1,326.60</b>	<b>100</b>
	Alas	406.96	30.68
	Fatuberliu	375.92	28.34
	Same	355.28	26.78
	Turiscai	188.44	14.2
<b>Oecusse</b>		<b>817.23</b>	<b>100</b>
	Nitibe	301.72	36.92
	Oesilo	97.37	11.91
	Pante Macasar	357.3	43.72
	Passabe	60.84	7.44
<b>Viqueque</b>		<b>1,880.39</b>	<b>100</b>
	Lacluta	416.54	22.15
	Ossu	427.17	22.72
	Uatucarbau	131.66	7
	Viqueque	610.9	32.49
	Watulari	294.13	15.64

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

#### 1.2.4. Distância entre a Cidade Municipios Distance Among Municipalities Town

Covalima		Ainaro		Manufahi		Viqueque		Lautem		Baucau		Manatuto		Dili		Aileu		Liquiça		Ermera		Bobonaro		Oecusse		
85	89	59	Ainaro																							
204	271	171	143	Manufahi																						
340	327	279	136	Viqueque																						
265	182	185	131	Lautem	67	62	Baucau																			
202	116	119	199	Manatuto	130	66	Dili																			
152	79	72	246	Baucau	177	133	Aileu																			
212	150	183	235	Manatuto	166	102	Liquiça																			
152	172	115	267	Dili	195	128	Ermera																			
64	85	89	337	Bobonaro	268	204	Bobonaro																			
203	326	392	409	Oecusse	340	276	Oecusse																			
					210	255																				

Fonte/Source: Direcção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

## 1.3. Clima Climate

### 1.3.1. Temperatura média anual e precipitação anual em Dili em 2011 até 2016 Average annual temperature and annual precipitation in Dili in 2011 to 2016

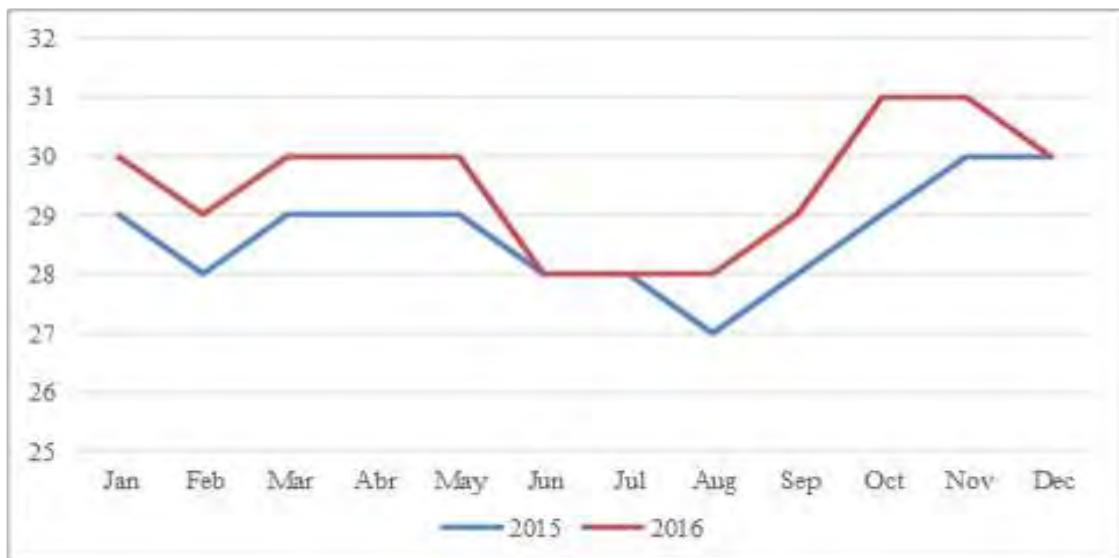
Municipio	Diskripção	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Description
Dili	Temperatura Media Annual (°C)	28.9	29	29.1	29	29	29.8	Annual Averages Temperatue (°C)
	Precipitação Total Annual (mm)	911.8	739.3	244.4	703.3	646.6	803.2	Total Annual Precipitation (mm)
Baucau	Temperatura Media Annual (°C)	28.9	29	29.1	29	29	29.5	Annual Averages Temperatue (°C)
	Precipitação Total Annual (mm)	1,380	1,293.1	297.7	595	783.2	183.6	Total Annual Precipitation (mm)
Municipal- ties	Diskripção	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Description

**Fonte/Source:** Agência de Metereologia, Aeroporto de Dili e Baucau /Meteorology Agency, Dili and Baucau Airport

**Observações:** Dados apenas da estação metereológica do aeroporto de Dili e Baucau, visto as outras um estações (Pante Makasar) não estarem operacionais.

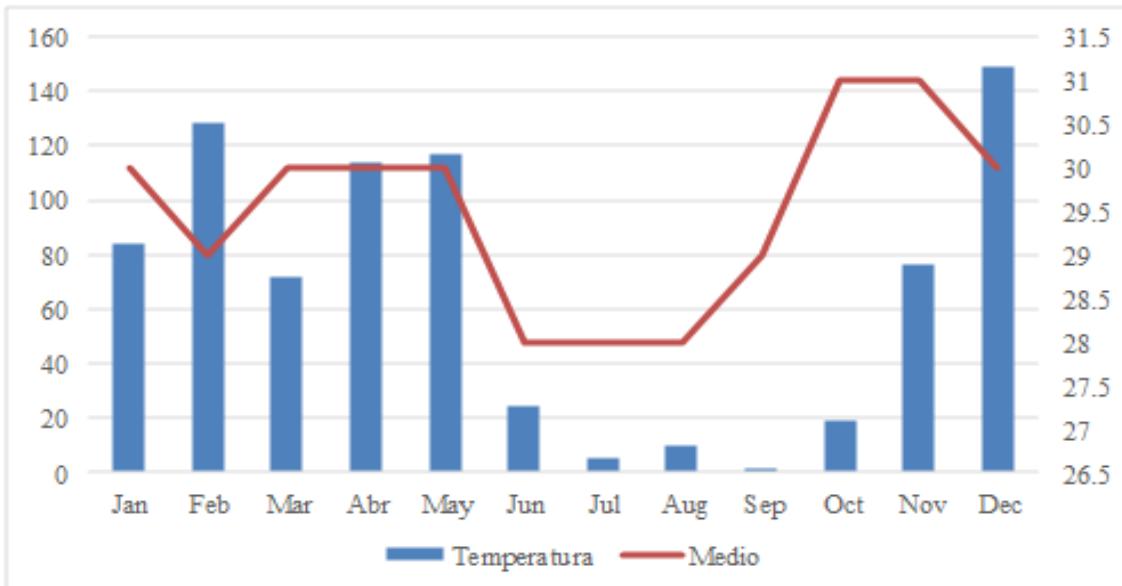
**Remarks:** Data only from the Dili and Baucau airport meteorology agency as the other one (Pante Makasar) are not operational.

### 1.3.2. Temperatura média em Dili em 2015 até 2016 Average temperature in Dili in 2015 to 2016



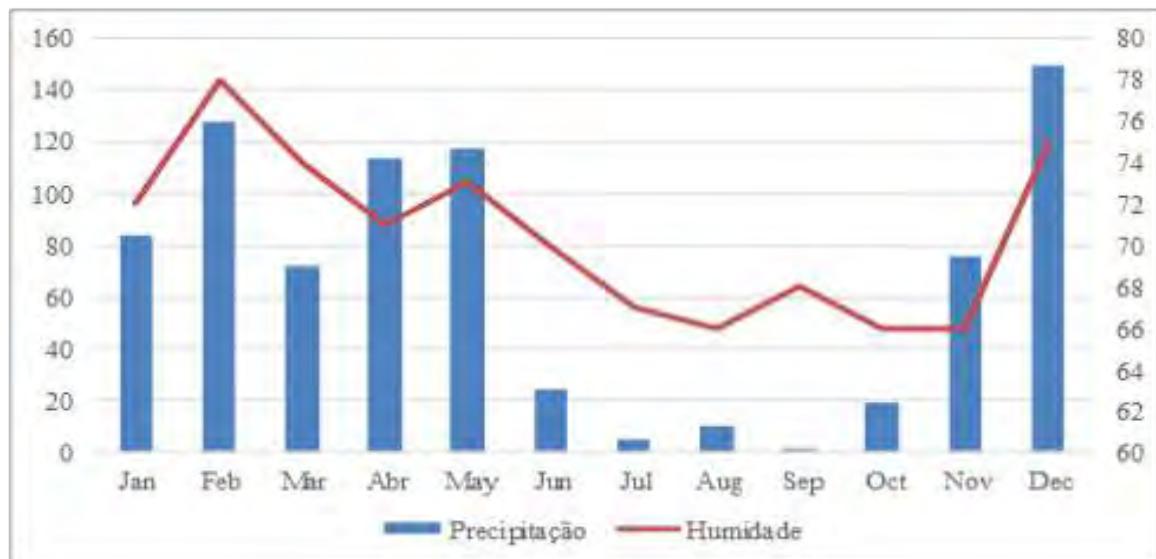
**Fonte/Source:** Agência de Meteorologia, Aeroporto de Dili  
Meteorology Agency, Dili Airport

### 1.3.3. Precipitação e temperatura média em Dili, 2016 Precipitation and average temperature in Dili, 2016



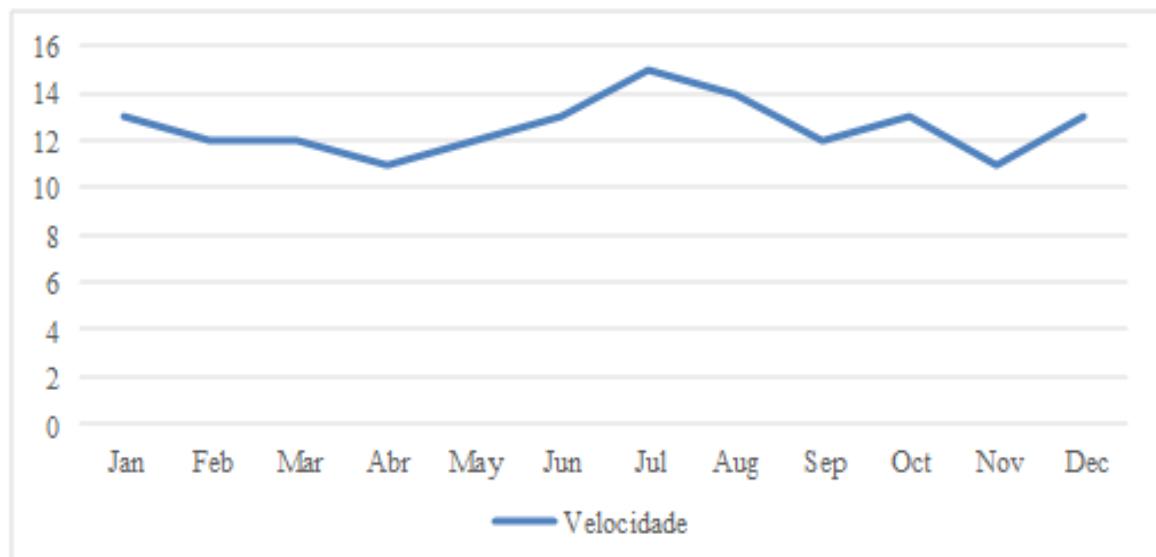
**Fonte/Source:** Agência de Meteorologia, Aeroporto de Dili  
Meteorology Agency, Dili Airport

### 1.3.4. Precipitação e humidade média relativa em Dili, 2016 Precipitation and average relative humidity Dili, 2016



**Fonte/Source:** Agência de Metereologia, Aeroporto de Dili  
Meteorology Agency, Dili Airport

### 1.3.5. Velocidade média do vento em Dili (km/h), 2016 Average wind velocity in Dili (km/h), 2016



**Fonte/Source:** Agência de Metereologia, Aeroporto de Dili  
Meteorology Agency, Dili Airport

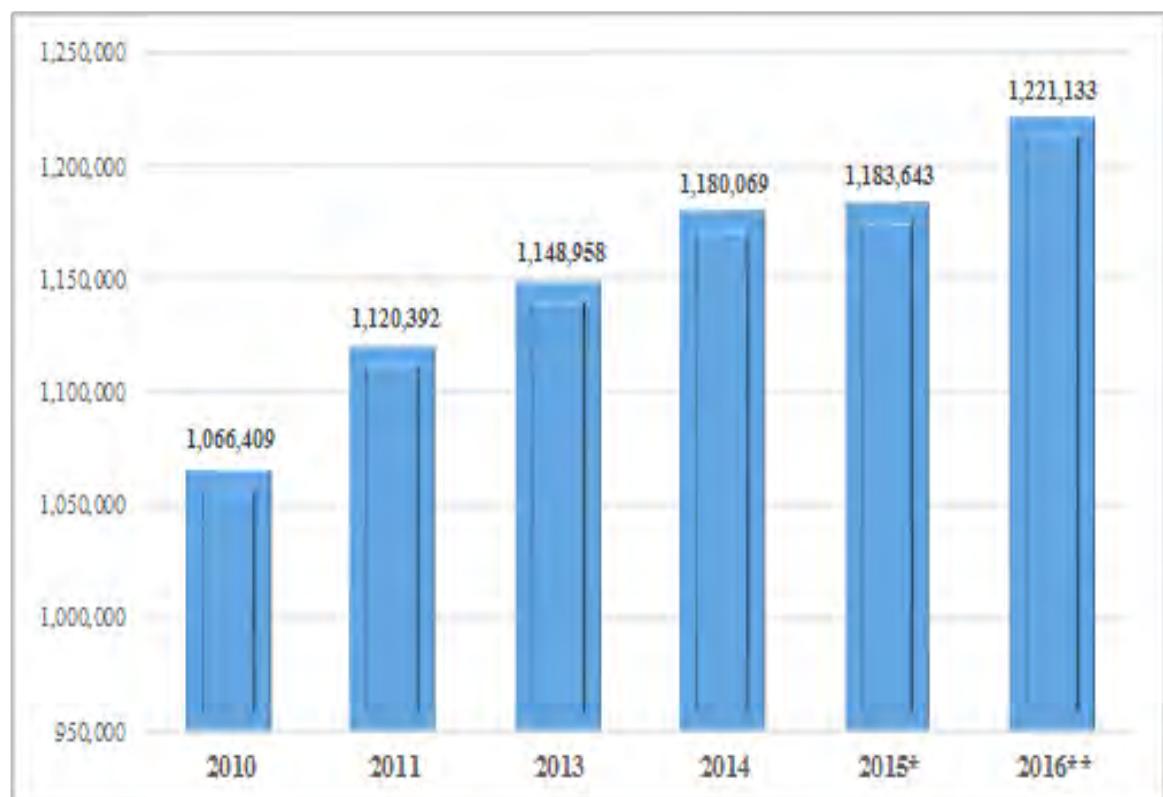


## II. DEMOGRAFIA E SOCIEDADE DEMOGRAPHY AND SOCIETY



## 2.1. População Population

### 2.1.1. População Timor-Leste de Acordo com a *Times* referência Vários Population of Timor-Leste According Various Reference Times



**Fonte/Source:** Direção geral de Estatística / General Directorate of Statistics

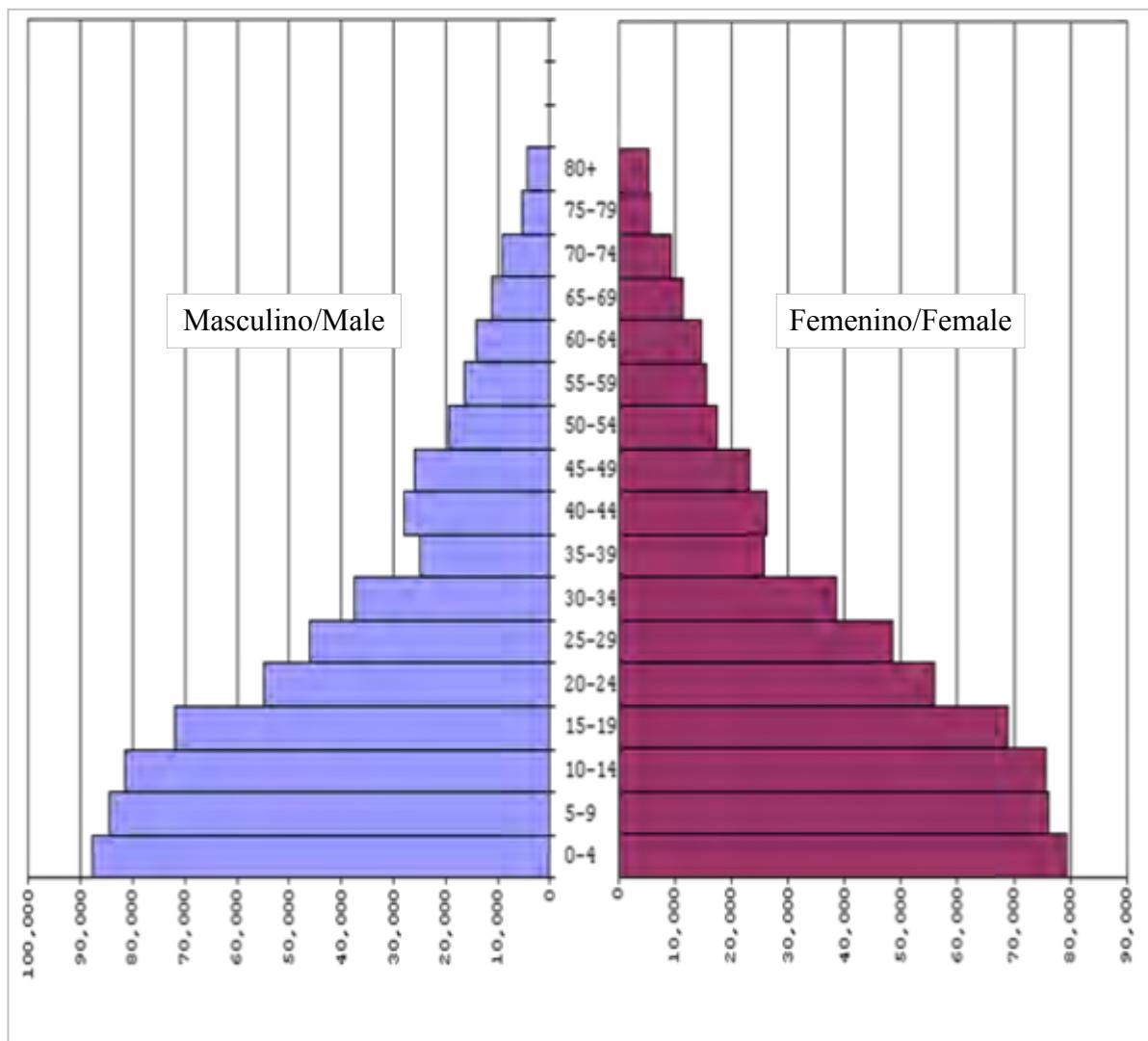
\* Censo população e Habitação 2015

\*\*Population Projection Monograph 2016



## 2.1.2. População por etários e sexo de acordo com os Projeção 2016

### Population by age and sex according to Projection 2016



Fonte/Source: “Monografico Projecção População 2016”  
Direcção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics

### 2.1.3. População por grupos etários e por Municípios, 2016

**Population by age groups and by Municipalities, 2016**

Age Group	Timor-Leste	Aileu	Ainaro	Baucau	Bobonaro	Covalima	Dili	Ermata	Lautem	Liquica	Manatuto	Manufahi	Oecusse	Viqueque	Total
<b>Total</b>	<b>1,221,133</b>	<b>50,773</b>	<b>64,245</b>	<b>125,328</b>	<b>99,205</b>	<b>66,792</b>	<b>293,231</b>	<b>129,972</b>	<b>66,550</b>	<b>74,454</b>	<b>47,806</b>	<b>55,130</b>	<b>70,224</b>	<b>77,422</b>	
0-4	167,185	7,099	9,520	16,154	13,536	8,824	39,652	19,579	9,154	10,940	6,328	7,147	8,971	10,282	
5-9	160,616	6,290	9,792	16,898	14,076	8,150	31,946	18,448	9,648	9,843	6,472	7,297	10,879	10,876	
10-14	157,072	6,813	9,347	16,645	13,756	9,135	29,645	17,565	10,165	9,169	6,710	7,511	9,662	10,950	
15-19	140,876	6,397	7,783	14,791	10,077	8,100	32,931	16,102	8,235	8,362	5,293	6,722	7,203	8,879	
20-24	110,814	4,859	4,405	10,154	6,793	5,254	40,435	10,527	4,417	6,566	3,362	4,477	4,643	4,923	
25-29	94,566	4,026	3,607	7,680	6,474	4,294	34,565	9,225	3,042	6,211	3,316	3,679	4,492	3,954	
30-34	76,302	3,141	3,431	6,286	6,140	4,144	24,288	7,123	2,779	4,889	2,823	3,327	4,328	3,605	
35-39	50,624	1,533	2,629	4,142	4,166	2,732	14,272	4,807	2,770	2,484	1,811	1,991	3,765	3,523	
40-44	54,043	1,742	2,931	5,528	4,349	3,101	12,776	5,457	3,305	2,776	2,097	2,502	3,318	4,160	
45-49	49,321	2,056	2,563	5,547	4,146	3,026	9,990	5,635	3,053	2,928	1,904	2,225	2,905	3,343	
50-54	36,891	1,601	1,591	4,716	3,639	2,224	7,079	3,966	2,309	2,256	1,568	1,463	2,160	2,321	
55-59	31,912	1,560	1,292	4,307	3,119	1,699	5,617	3,377	2,009	2,146	1,595	1,496	1,620	2,077	
60-64	28,773	1,189	1,265	3,929	2,523	1,599	4,138	2,987	1,681	1,965	1,519	1,765	2,061	2,151	
65-69	22,715	931	1,811	2,740	2,185	1,713	2,074	1,955	1,214	1,532	1,066	1,348	1,988	2,158	
70-74	18,428	764	1,200	2,475	1,925	1,410	1,665	1,425	1,169	1,161	934	1,051	1,235	2,015	
75-79	11,206	463	610	1,712	1,259	767	1,071	916	839	640	551	595	566	1,217	
80+	9,789	310	470	1,623	1,042	621	1,086	877	762	587	458	536	427	989	

**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics “Census 2015  
Projeksaun Populasaun 2016

## 2.1.4. população por grupos etários e Municípios, 2016 population by age group and Municipalities in 2016

Masculino / Male

Age Group	Timor-Leste	Aileu	Ainaro	Baucau	Bobonaro	Covaílma	Dili	Ermera	Lautem	Liquica	Manatuto	Manufahi	Oecusse	Viqueque	Masculino / Male
Total	623,430	26,312	33,045	63,182	49,839	33,963	152,384	65,973	32,858	37,950	24,518	28,689	35,601	39,114	
0-4	87,789	3,741	5,072	8,436	7,099	4,587	20,835	10,347	4,715	5,719	3,341	3,781	4,713	5,402	
5-9	84,594	3,262	5,247	8,795	7,343	4,239	16,937	9,589	5,100	5,145	3,456	3,876	5,769	5,836	
10-14	81,412	3,524	4,848	8,622	7,084	4,756	15,332	9,022	5,258	4,775	3,472	3,890	5,019	5,811	
15-19	72,025	3,306	4,009	7,673	5,194	4,240	16,418	8,138	4,256	4,263	2,780	3,493	3,661	4,593	
20-24	54,777	2,488	2,222	4,983	3,246	2,646	20,317	5,105	2,190	3,137	1,680	2,283	2,193	2,288	
25-29	46,003	2,027	1,685	3,619	2,962	2,030	17,528	4,421	1,309	3,036	1,645	1,858	2,111	1,771	
30-34	37,635	1,574	1,656	2,948	2,901	1,999	12,684	3,356	1,115	2,503	1,431	1,695	2,082	1,690	
35-39	24,931	720	1,265	1,965	2,015	1,289	7,604	2,292	1,164	1,219	906	1,016	1,843	1,634	
40-44	27,893	879	1,515	2,713	2,097	1,542	7,220	2,792	1,591	1,349	1,069	1,307	1,684	2,135	
45-49	26,042	1,097	1,422	2,786	2,095	1,596	5,594	2,974	1,581	1,462	989	1,210	1,497	1,738	
50-54	19,464	895	851	2,455	1,925	1,157	3,978	2,024	1,163	1,104	827	816	1,126	1,143	
55-59	16,425	823	663	2,145	1,524	917	3,060	1,724	929	1,154	781	808	798	1,100	
60-64	14,097	625	637	1,942	1,178	748	2,115	1,502	748	1,069	694	865	969	1,006	
65-69	11,272	520	850	1,377	1,093	818	1,046	1,005	541	819	512	682	1,028	979	
70-74	9,085	405	574	1,161	995	713	780	758	525	585	463	547	608	970	
75-79	5,500	252	301	790	618	411	478	485	372	316	270	318	294	595	
80+	4,486	172	228	774	468	275	456	438	301	295	203	245	208	424	

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics ““ Projecção Censo 2016””

## 2.1.5. população por grupos de idade por sexo e Municípios, 2016 Population by age groups, by sex and Municipalities, 2016

Feminino / Female

Age Group	Timor-Leste	Aileu	Ainaro	Baucau	Bobonaro	Covalima	Dili	Ermera	Lautem	Liquica	Manatuto	Manufahi	Oecusse	Viqueque	Feminino / Female
Total	597,703	24,462	31,199	62,145	49,367	32,829	140,847	64,001	33,691	36,505	23,287	26,440	34,624	38,306	
0-4	79,396	3,358	4,448	7,718	6,437	4,237	18,817	9,232	4,438	5,220	2,987	3,366	4,258	4,880	
5-9	76,022	3,028	4,545	8,103	6,733	3,911	15,010	8,859	4,547	4,698	3,016	3,421	5,110	5,040	
10-14	75,660	3,289	4,499	8,023	6,672	4,379	14,313	8,542	4,906	4,394	3,238	3,621	4,644	5,139	
15-19	68,851	3,090	3,775	7,118	4,883	3,860	16,513	7,964	3,979	4,099	2,513	3,228	3,542	4,286	
20-24	56,037	2,370	2,184	5,171	3,546	2,608	20,118	5,421	2,228	3,429	1,682	2,195	2,450	2,635	
25-29	48,563	1,999	1,922	4,062	3,512	2,263	17,037	4,805	1,733	3,174	1,671	1,822	2,381	2,183	
30-34	38,667	1,567	1,775	3,337	3,238	2,145	11,604	3,768	1,664	2,386	1,392	1,632	2,246	1,914	
35-39	25,693	813	1,363	2,177	2,151	1,442	6,668	2,515	1,606	1,265	905	975	1,923	1,889	
40-44	26,150	862	1,416	2,816	2,252	1,560	5,556	2,666	1,714	1,427	1,028	1,195	1,635	2,024	
45-49	23,279	959	1,140	2,761	2,051	1,430	4,396	2,661	1,472	1,466	915	1,015	1,408	1,605	
50-54	17,427	706	739	2,261	1,713	1,067	3,101	1,942	1,146	1,152	740	646	1,034	1,178	
55-59	15,487	737	629	2,162	1,595	782	2,556	1,653	1,079	992	814	688	822	976	
60-64	14,676	564	628	1,988	1,346	851	2,023	1,485	933	896	825	900	1,093	1,145	
65-69	11,443	411	961	1,363	1,091	894	1,028	950	672	712	554	666	960	1,179	
70-74	9,343	359	625	1,314	930	697	884	667	644	577	471	504	627	1,045	
75-79	5,706	211	308	922	641	356	593	431	467	325	281	278	272	622	
80+	5,303	138	243	850	574	346	630	440	462	292	255	290	219	565	

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística / General Directorate of Statistics “ Projecção Censo 2016”



## 2.1.6. Principais indicadores demográficos

### Main demographic indicators

#### Índice Sintético de Fecundidade, 2009-2010 Total Fertility Rate, 2009-2010

Meio		<b>Total (Timor Leste)</b>
Urbano	Rural	
4.9	5.9	5.7
Urban	Rural	<b>Total (East Timor)</b>
	Residence	

**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics- Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS), 2009-2010.  
- Demographic and Health Survey (DHS), 2009-2010.

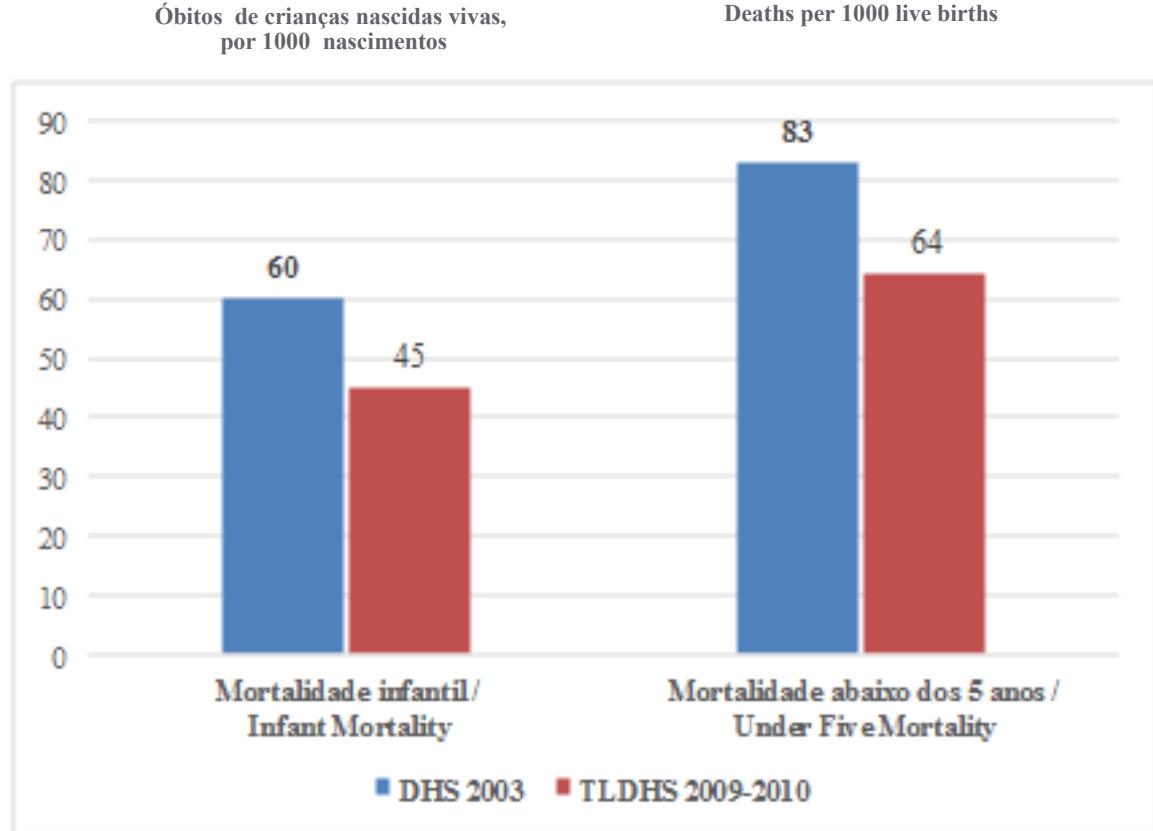
#### Observações:

- 1)Vide conceitos na página 32.
- 2)O Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS) foi realizado entre Agosto de 2009 e Fevereiro de 2010 junto de uma amostra representativa do país, composta por 11 463 famílias. Resultados finais previstos para Novembro de 2010.
- 3) Índice Sintético de Fecundidade (ISF) das mulheres entre os 15 e os 49 anos de idade, expresso por mulher.
- 4)ISF relativo ao período compreendido entre 1 e 36 meses antes do inquérito DHS.
- 5)As projecções feitas com base no Recenseamento da População e Habitação de 2004 fornecem os seguintes valores para o ISF: *cenário médio*, 6.9 (2004), 6.8 (2005), 6.7 (2006), 6.6 (2007), 6.5 (2008) e 6.4 (2009). Segundo este cenário, atingir-se-ia 5.7 em 2014. *Cenário inferior*: 6.8 (2004), 6.7 (2005), 6.6 (2006), 6.4 (2007), 6.2 (2008), 6.0 (2009). Segundo este cenário em 2011 atingir-se-ia o valor de 5.6.

#### Remarks:

- 1)See page 32 for concepts .
- 2)The Demographic and Health Survey (DHS) has been conducted between August 2009 and February 2010 and covered a nationally representative sample of 11 463 households. Final results expected in November 2010.
- 3)Total Fertility Rate (TFR) for ages 15-49, expressed per woman.
- 4)TFR are for the period 1-36 months prior to the DHS survey.
- 5)According to the projections based on the 2004 Population and Housing Census, the TFR for the period 2004-2009 are as follow: *medium scenario*, 6.9 (2004), 6.8 (2005), 6.7 (2006), 6.6 (2007), 6.5 (2008), 6.4 (2009). According to this scenario by 2014 the TFR would be 5.7. *Low scenario*: 6.8 (2004), 6.7 (2005), 6.6 (2006), 6.4 (2007), 6.2 (2008), 6.0 (2009). According to the low scenario by 2011 the TFR would be 5.6.

## 2.1.7. Taxas de mortalidade infantil e de menores de 5 anos de idade Infant mortality and under five mortality rates



**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics- Inquérito Demográfico e de Saúde (DHS), 2009-2010. Demographic and Health Survey (DHS), 2009-2010.



## 2.1.8. Outros indicadores demográficos em 2010 até 2016 Other demographic indicators in 2010 to 2016

Diskrição	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Description
Taxa de crescimento da população	2.7	2.7	2.7	2.8	2.8	2.1	1.7	Population growth rate
Média da idade	18.3	18.4	18.4	18.6	18.9	19.6	19.5	Median age
Esperança de vida à nascença	64.18	64.64	61.62	65.51	65.92	63.10	66.1	Life expectancy at birth
Relação de masculinidade	104.5	104.5	104.4	104.3	104.3	103.2	110.6	Sex ratio
Taxa bruta de natalidade	37.05	36.85	36.65	36.44	36.29	36.02	28.5	Crude birth rate
Taxa bruta de mortalidade	8.87	8.77	9.97	8.37	8.16	9.14	7.9	Crude death rate
Índice de envelhecimento	11.9	11.7	11.6	11.5	11.4	11.3	12.8	Ageing index
Índice de dependência das crianças	81.6	81.0	81	79.7	78.3	70.9	71.9	Child dependency ratio
Índice de dependência de idosos	9.7	9.6	9.4	9.3	9.5	10.5	9.2	Old-age dependency ratio

**Fonte/Source:** Direcção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics - Censo da População e Habitação 2010 e 2015, Projeções da População (cenário média). Population and Housing Census and Population Projections (medium scenario), 2010 and 2015

**Observações:** Vide notas explicativas e conceitos na página 33

**Remarks:** See explanatory notes and concepts on page 33.

## 2.2. Migração Migration

### 2.2.1. Número chegada de estrangeiros ao aeroporto de Dili, por país de origem em 2012 até 2016

Number of Foreigners arrival at Dili airport, by country of origin in 2012 to 2016

Países	2012	2013	2014	2015	2016	Countries
Austrália	12,138	12,817	13,429	11,692	11,564	Australia
Brasil	1,722	707	642	611	596	Brazil
China	4,972	4,346	3,717	5,585	7,437	China
EUA	2,211	2,130	1,666	1,891	2,205	USA
Filipinas	3,842	3,936	4,157	4,332	3,024	Philippines
Índia	862	738	799	821	804	India
Indonésia	15,303	17,520	15,180	15,240	17,834	Indonesia
Japão	1,211	1,438	1,458	1,339	1,373	Japan
Malásia	1,944	1,455	1,665	1,818	1,738	Malaysia
Nova Zelândia	815	737	896	691	733	New Zealand
Paquistão	313	90	170	97	100	Pakistan
Portugal	6,130	5,894	6,185	6,282	7,287	Portugal
Reino Unido	915	489	548	86	64	United Kingdom
Singapura	1,381	1,453	1,472	1,348	1,348	Singapore
Outros países	3,758	24,118	7,827	9,757	9,535	Others countries
<b>Total</b>	<b>57,517</b>	<b>77,868</b>	<b>59,811</b>	<b>61,590</b>	<b>65,642</b>	<b>Total</b>

**Fonte/Source:** Departamento de Imigração, Polícia Nacional de Timor-Leste  
Immigration Department, Timor-Leste National Police



## 2.2.2. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do aeroporto de Dili em 2016

### Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Dili airport, 2016

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu-lino	Feminino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total
Janeiro/January	5,304	3,277	8,581	4,798	2,705	7,503	10,102	5,982	16,084
Fevereiro/February	4,273	2,109	6,382	4,626	2,169	6,795	8,899	4,278	13,177
Março/March	5,021	2,678	7,699	5,341	2,751	8,092	10,362	5,429	15,791
Abril/April	4,985	2,872	7,857	5,236	2,963	8,199	10,221	5,835	16,056
Maio/May	5,134	2,873	8,007	5,381	2,763	8,144	10,515	5,636	16,151
Junho/June	5,279	3,236	8,515	5,803	2,951	8,754	11,082	6,187	17,269
Julho/July	6,088	3,616	9,704	6,086	3,996	10,082	12,174	7,612	19,786
Agosto/August	6,133	3,706	9,839	6,131	3,825	9,956	12,264	7,531	19,795
Setembro/September	5,727	3,379	9,106	5,950	3,357	9,307	11,677	6,736	18,413
Outubro/October	6,048	3,339	9,387	5,930	3,517	9,447	11,978	6,856	18,834
Novembro/November	5,696	3,201	8,897	5,583	3,061	8,644	11,279	6,262	17,541
Dezembro/December	6,463	3,926	10,389	6,464	4,301	10,765	12,927	8,227	21,154
<b>Total</b>	<b>66,151</b>	<b>38,212</b>	<b>104,363</b>	<b>67,329</b>	<b>38,359</b>	<b>105,688</b>	<b>133,480</b>	<b>76,571</b>	<b>210,051</b>
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

**Fonte/Source:** Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL

### 2.2.3. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do posto Batugade, 2016

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Batugade post , 2016

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu-lino	Feminino	Total	Mascu-lino	Feminino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total
Janeiro/January	278	181	459	317	214	531	595	395	990
Fevereiro/February	194	133	327	233	141	374	427	274	701
Março/March	200	144	344	250	194	444	450	338	788
Abri/April	133	120	253	164	153	317	297	273	570
Maio/May	151	120	271	177	146	323	328	266	594
Junho/June	133	118	251	161	137	298	294	255	549
Julho/July	113	126	239	121	136	257	234	262	496
Agosto/August	86	87	173	124	92	216	210	179	389
Setembro/September	92	71	163	126	83	209	218	154	372
Outubro/October	41	51	92	70	69	139	111	120	231
Novembro/November	47	41	88	67	39	106	114	80	194
Dezembro/December	51	50	101	69	56	125	120	106	226
<b>Total</b>	<b>1,519</b>	<b>1,242</b>	<b>2,761</b>	<b>1,879</b>	<b>1,460</b>	<b>3,339</b>	<b>3,398</b>	<b>2,702</b>	<b>6,100</b>
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

**Fonte/Source:** Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



#### 2.2.4. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do posto Bobometo, 2016

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Bobometo post , 2016

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu-lino	Femi-nino	Total	Mascu-lino	Feminino	Total	Mascu-lino	Femi-nino	Total
Janeiro/January	132	194	326	147	183	330	279	377	656
Fevereiro/February	148	195	343	127	180	307	275	375	650
Março/March	141	203	344	145	242	387	286	445	731
Abril/April	160	248	408	179	233	412	339	481	820
Maio/May	144	210	354	118	253	371	262	463	725
Junho/June	147	239	386	149	230	379	296	230	526
Julho/July	133	237	370	137	250	387	270	487	757
Agosto/August	214	233	447	158	283	441	372	516	888
Setembro/September	177	223	400	167	246	413	344	469	813
Outubro/October	150	190	340	184	180	364	334	370	704
Novembro/November	160	226	386	155	219	374	315	445	760
Dezembro/December	146	209	355	147	231	378	293	440	733
<b>Total</b>	<b>1,852</b>	<b>2,607</b>	<b>4,459</b>	<b>1,813</b>	<b>2,730</b>	<b>4,543</b>	<b>3,665</b>	<b>5,098</b>	<b>8,763</b>
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL

## 2.2.5. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através do Porto Dili, 2016

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Dili Port, 2016

Mes	Entrada			Saída			Total		
	Masculino	Feminino	Total	Masculino	Feminino	Total	Masculino	Feminino	Total
Janeiro/January	40	1	41	28	1	29	68	2	70
Fevereiro/February	54	0	54	38	0	38	92	0	92
Março/March	44	0	44	43	1	44	87	1	88
Abril/April	43	0	43	46	0	46	89	0	89
Maio/May	40	0	40	42	0	42	82	0	82
Junho/June	108	48	156	88	54	142	196	102	298
Julho/July	68	26	94	42	9	51	110	35	145
Agosto/August	56	1	57	42	2	44	98	3	101
Setembro/September	683	692	1,375	689	694	1,383	1,372	1,386	2,758
Outubro/October	49	25	74	81	27	108	130	52	182
Novembro/November	154	3	157	158	7	165	312	10	322
Dezembro/December	66	0	66	79	0	79	145	0	145
<b>Total</b>	<b>1,405</b>	<b>796</b>	<b>2,201</b>	<b>1,376</b>	<b>795</b>	<b>2,171</b>	<b>2,781</b>	<b>1,591</b>	<b>4,372</b>
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In				Exit				

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



## 2.2.6. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através de posto Sacato, 2016

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Sacato post, 2016

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu- lino	Femi- nino	Total	Mascu- lino	Femi- nino	Total	Mas- culino	Femi- nino	Total
Janeiro/January	380	429	809	369	442	811	749	871	1,620
Fevereiro/February	309	315	624	274	329	603	583	644	1,227
Março/March	321	350	671	281	323	604	602	673	1,275
Abril/April	291	325	616	322	319	641	613	644	1,257
Maio/May	265	318	583	263	311	574	528	629	1,157
Junho/June	275	277	552	278	268	546	553	545	1,098
Julho/July	317	323	640	353	339	692	670	662	1,332
Agosto/August	409	378	787	365	414	779	774	792	1,566
Setembro/September	326	338	664	310	350	660	636	688	1,324
Outubro/October	350	410	760	371	416	787	721	826	1,547
Novembro/November	262	351	613	287	334	621	549	685	1,234
Dezembro/December	307	405	712	303	428	731	610	833	1,443
<b>Total</b>	<b>3,812</b>	<b>4,219</b>	<b>8,031</b>	<b>3,776</b>	<b>4,273</b>	<b>8,049</b>	<b>7,588</b>	<b>8,492</b>	<b>16,080</b>
Month	Male	Famale	Total	Male	Famale	Total	Male	Famale	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL

## 2.2.7. Chegada e saída de estrangeiros em Timor-Leste através da posto Salele, 2016

Come and exit of foreigners in Timor-Leste through the Salele post, 2016

Mes	Entrada			Saida			Total		
	Mascu- lino	Feminino	Total	Mascu- lino	Femi- nino	Total	Mascu- lino	Feminino	Total
Janeiro/January	390	262	652	400	289	689	790	551	1,341
Fevereiro/February	306	240	546	306	245	551	612	485	1,097
Março/March	262	235	497	264	220	484	526	455	981
Abril/April	292	259	551	303	275	578	595	534	1,129
Maio/May	256	201	457	250	214	464	506	415	921
Junho/June	246	249	495	256	248	504	502	497	999
Julho/July	288	294	582	279	272	551	567	566	1,133
Agosto/August	375	323	698	353	347	700	728	670	1,398
Setembro/September	350	289	639	341	303	644	691	592	1,283
Outubro/October	281	304	585	297	298	595	578	602	1,180
Novembro/November	292	288	580	288	304	592	580	592	1,172
Dezembro/December	282	277	559	267	280	547	549	557	1,106
<b>Total</b>	<b>3,620</b>	<b>3,221</b>	<b>6,841</b>	<b>3,604</b>	<b>3,295</b>	<b>6,899</b>	<b>7,224</b>	<b>6,516</b>	<b>13,740</b>
Month	Male	Female	Total	Male	Female	Total	Male	Female	Total
	In			Exit			Total		

Fonte/Source: Departamento de imigração PNTL / Immigration department of PNTL



## 2.3. Educação Education

### 2.3.1. Alunos matriculados por nível de ensino e por sexo em 2012 até 2016 Students enrolled by level of education and by gender in 2012 to 2016

Diskrição	2012	2013	2014	2015	2016	Nº	Description
Educação Básico	<b>304,396</b>	<b>311,003</b>	<b>316,074</b>	<b>321,451</b>	<b>320,654</b>		<b>Basic Education</b>
masculino	157,418	159,971	160,924	163,559	163,342		male
feminino	146,978	151,032	155,150	157,892	157,312		female
Secundário Geral	<b>41,717</b>	<b>42,053</b>	<b>43,285</b>	<b>45,400</b>	<b>48,060</b>		<b>General Secondary</b>
masculino	20,608	20,610	20,808	21,851	22,690		male
feminino	21,109	21,443	22,477	23,549	25,370		female
Secundário Técnico	<b>5,889</b>	<b>5,496</b>	<b>5,423</b>	<b>6,022</b>	<b>7,938</b>		<b>Technical Secondary</b>
masculino	3,292	3,102	3,113	3,541	4,821		male
feminino	2,597	2,394	2,310	2,481	3,117		female

**Fonte/Source:** EMIS Ministério da Educação/Ministry of Education

**Observações:** O EMIS só começou a recolher dados relativos às escolas Ensino Basico Educação, Secundário e secundárias Técnicas no ano Calendário 2007/2008.

Vide notas explicativas e conceitos na página 29.

**Remarks:** The EMIS first started full collection of data for pre-secondary and secondary schools in 2007/2008.

See explanatory notes and concepts on page 30.



## ***Notas Explicativas e Conceitos***

1. Os grupos etários relevantes por nível de ensino (sistema em vigor antes da Lei de Bases da Educação, Lei nº 14/2008, de 29 de Outubro) são os seguintes:
  - Primário dos 6 aos 11 anos (6 anos de escolaridade);
  - Pré-secundário dos 12 aos 14 anos (3 anos de escolaridade);
  - Secundário dos 15 aos 17 anos (3 anos de escolaridade).
2. Segundo a Lei de Bases da Educação, de 2008, o ensino básico compreende três ciclos, o 1º ciclo de quatro anos, o 2º ciclo de dois anos e o 3º ciclo de 3 anos. Assim, os antigos níveis do ensino primário e pré-secundário inserem-se no ensino básico, sendo a idade normal de frequência deste a seguinte:

Ensino básico, 1º ciclo: 6-9 anos

Ensino básico, 2º ciclo: 10-11 anos

Ensino básico, 3º ciclo: 12-14 anos

O ensino secundário permanece com três anos de escolaridade, sendo a idade normal de frequência dos 15 aos 17 anos.

3. Os dados apresentados nesta publicação são provenientes do Sistema de Gestão da Informação da Educação (EMIS), do Ministério da Educação, os quais se encontram classificados de acordo com os antigos níveis de ensino indicados no parágrafo 1.



## ***Explanatory Notes and Concepts***

1. Relevant age groups by level of education (education levels in place before the Law on Education, Law no. 14/2008, of 29 October):
  - Primary from 6 to 11 years old (6 years of education);
  - Pre-secondary from 12 to 14 years old (3 years of education);
  - Secondary from 15 to 17 years old (3 years of education).
2. The 2008 Law on Education establishes 9 years of basic education, divided in three cycles and the relevant age groups are as follows:

1<sup>st</sup> cycle of basic education - from 6 to 9 years of age (4 years of education);  
2<sup>nd</sup> cycle of basic education - from 10 to 11 years old (2 years of education);  
3<sup>rd</sup> cycle of basic education - from 12 to 14 years old (3 years of education).

According to the 2008 Law the secondary education comprises 3 years of education, being the relevant age group from 15 to 17 years old.
3. The data presented in the present publication have as source the Education Management Information System (EMIS) of the Ministry of Education, and the data are classified according to the former levels of education (primary, pre-secondary and secondary, as indicated in paragraph 1 above).

# Conceitos

## Concepts

Aumento ou diminuição da população em resultado dos nascimentos, óbitos e movimentos migratórios. Estimada numa base anual.

### Taxa de crescimento da população Population growth rate

Increase or decrease in population as a result of births, deaths and migration. It is estimated in annual basis.

Idade na qual metade da população é mais nova e a outra metade é mais velha.

### Média da idade Median age

Age at which half the population is younger and half is older

Nº médio de anos que uma pessoa à nascença pode esperar viver, mantendo-se as taxas de mortalidade por idades observadas no momento.

### Esperança de vida à nascença Life expectancy at birth

Average number of years a new born is expected to live if it were to experience the current mortality and morbidity patterns.

Nº de homens por 100 mulheres.

### Relação de masculinidade Sex ratio

Nº of males per 100 females.

Nº de nados-vivos ocorrido durante um determinado período de tempo, normalmente um ano civil, referido à população média desse período (valor expresso por 1000 habitants).

### Taxa bruta de natalidade Crude birth rate

The ratio of the number of births during the year to the average population in that year (value expressed per 1000 inhabitants).

Nº de óbitos por 1000 habitantes num determinado período de tempo, normalmente um ano civil.

### Taxa bruta de mortalidade Crude death rate

Nº of deaths per 1000 population in a given year.

Nº de óbitos de crianças nascidas vivas, que faleceram com menos de 1 ano de idade, por 1000 nascimentos.

### Mortalidade infantil Infant mortality

Nº of deaths of children younger than 1 year of age per 1000 live births.

Nº de óbitos de crianças nascidas vivas, que faleceram com menos de 5 anos de idade, por 1000 nascimentos.

### Mortalidade de menores de 5 anos Under-five mortality

Nº of deaths of children younger than 5 years of age per 1000 live births.

Nº médio de crianças vivas nascidas por mulher em idade fértil (15-49 anos), admitindo que as mulheres estariam submetidas às taxas de fecundidade observadas no momento.

### Índice sintético de fecundidade Total fertility rate

Average nº of children that would be born alive to a woman during her lifetime if she were to pass through her childbearing years conforming to the fertility rates by age of a given year.

Nº de pessoas com 60 e mais anos de idade por 100 pessoas com idades compreendidas entre os 0 e 14 anos.

### Índice de envelhecimento Ageing index

Nº of persons 60 years old or over per 100 persons under 15 years of age.

Nº de crianças com idade entre 0-14 anos por 100 pessoas na idade activa (15-64 anos de idade).

### Índice de dependência das crianças Child dependency ratio

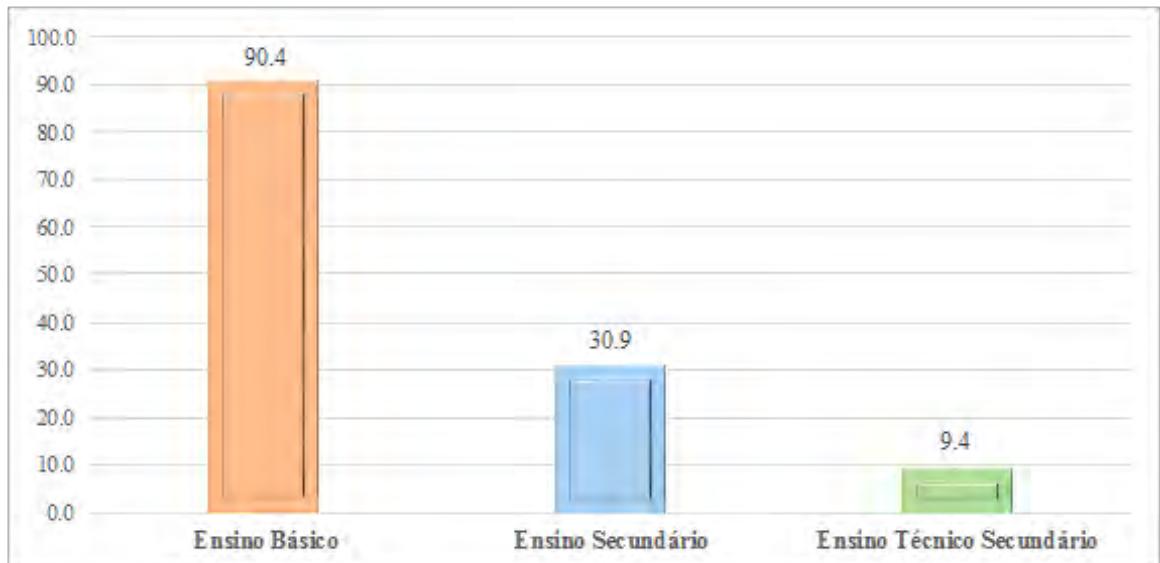
Nº of children under 15 years of age for every 100 persons in the economically productive ages (15-64 years).

Relação entre a população idosa (65 e mais anos) e a população em idade activa (15-64 anos de idade).

### Índice de dependência de idosos Old-age dependency ratio

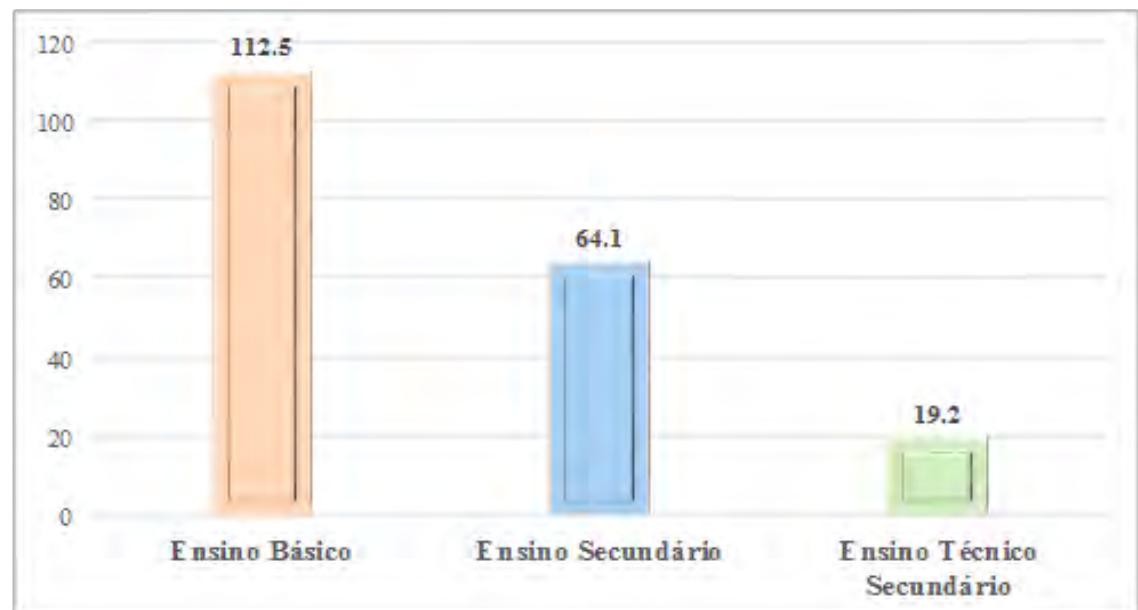
Ratio of persons in the oldest dependent ages (over 65 years) to those in the economically productive ages (15-64 years) in a population.

### **2.3.2. Taxa líquida de matrícula, por nível do ensino, 2016** **Net enrolment rate by level of education, 2016**



**Fonte/Source:** - General Directorate of Statistics (GDS)  
- (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

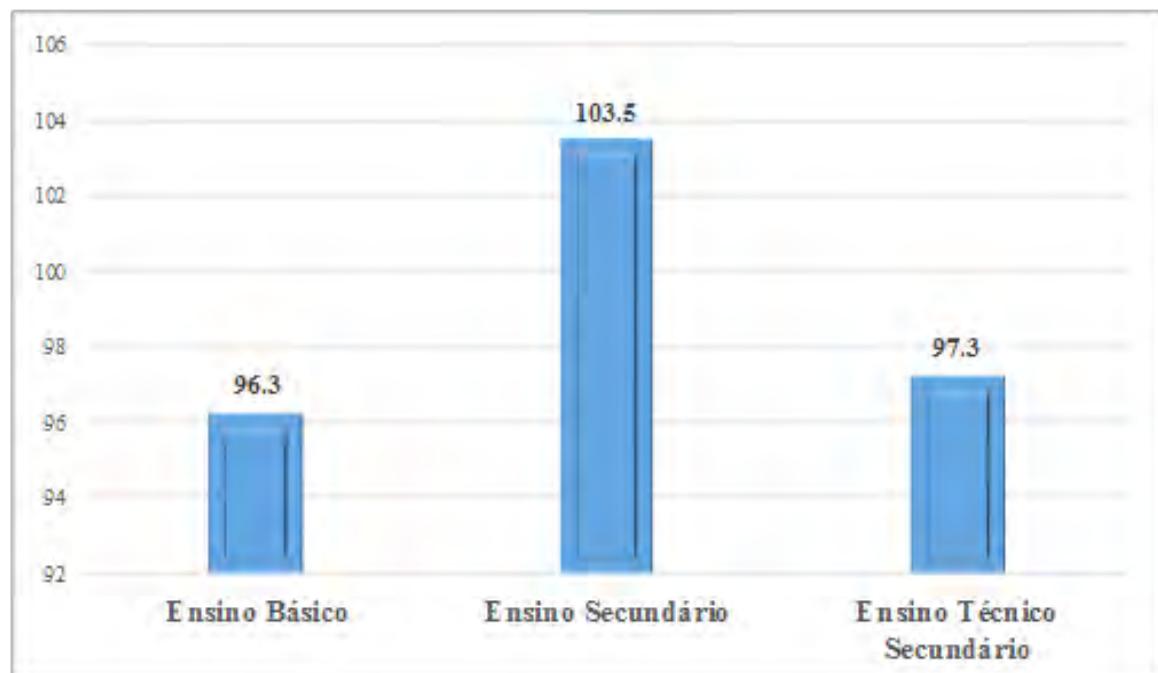
### **2.3.3. Taxa bruta de matrícula, por nível de ensino, 2016** **Gross enrolment rate by level of education, 2016**



**Fonte/Source:** - General Directorate of Statistics (GDS)  
- (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education



#### 2.3.4. Rácio raparigas/rapazes por nível de ensino, 2016 Ratio girls / boys by level of education, 2016



**Fonte/Source:** - General Directorate of Statistics (GDS)  
- (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education



### 2.3.5. Ensino Básico: alunos, professores e escolas, por Municípios Ano Calendário 2016

**Basic education: students, teachers and schools, by Municipalities Calendar year 2016**

Municípios	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes-sores	Escolas	Alunos	Profes-sores	Escolas	Alunos	Profes-sores	*Escolas
Aileu	12,060	416	78	804	39	5	12,864	591	90
Ainaro	17,226	726	89	1,374	58	7	18,600	881	100
Baucau	20,832	865	102	13,486	492	81	34,318	1,646	198
Bobonaro	27,093	1,003	153	1,537	72	13	28,630	1,298	173
Cavalima	17,293	714	97	1,910	95	13	19,203	977	115
Dili	42,953	1,219	72	15,800	366	34	58,753	2,501	132
Ermera	36,573	1,107	136	799	41	6	37,372	1,283	149
Lautem	19,829	683	88	1,280	46	5	21,109	886	97
Liquiça	16,703	481	60	1,700	64	7	18,403	665	72
Manatuto	12,901	439	71	963	42	8	13,864	547	83
Manufahi	13,900	585	82	1,423	83	9	15,323	869	99
Oecusse	18,632	579	73	1,823	73	7	20,455	776	84
Viqueque	19,681	762	112	2,079	80	9	21,760	1,056	131
<b>Total</b>	<b>275,676</b>	<b>9,579</b>	<b>1,213</b>	<b>44,978</b>	<b>1,551</b>	<b>204</b>	<b>320,654</b>	<b>13,976</b>	<b>1,523</b>
Municipali-ties	Students	Teacher	Schools	Students	Teacher	Schools	Students	Teacher	*Schools
	Públic			Private			Total		

**Fonte/Source:** (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

### 2.3.6. Ensino Secundário: alunos, professores e escolas, por Municípios Ano calendário 2016

**Secondary education: students, teachers and schools, by Municipalities  
Calendar year 2016**

Muni- cpios	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas
Aileu	1,424	73	3	591	35	3	2,015	90	6
Ainaro	1,283	51	2	863	15	2	2,146	55	4
Baucau	3,713	204	9	818	66	4	4,531	206	13
Bobonaro	2,454	130	3	563	30	3	3,017	118	6
Cavalima	1,803	114	3	344	13	1	2,147	98	4
Dili	9,171	524	8	8,611	231	13	17,782	591	21
Ermera	2,449	62	2	621	33	2	3,070	82	4
Lautem	2,295	111	3	33	9	1	2,328	94	4
Liquiça	1,681	51	2	494	16	3	2,175	55	5
Manatuto	774	32	3	580	23	2	1,354	55	5
Manufahi	1,753	84	3	888	38	3	2,641	90	6
Oecusse	1,340	82	2	351	21	1	1,691	86	3
Viqueque	2,528	137	6	635	40	3	3,163	158	9
<b>Total</b>	<b>32,668</b>	<b>1,655</b>	<b>49</b>	<b>15,392</b>	<b>570</b>	<b>41</b>	<b>48,060</b>	<b>1,778</b>	<b>90</b>
Municipalities	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools
	Public			Private			Total		

**Fonte/Source:** (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education



**2.3.7. Ensino Técnico secundário: alunos, professores e escolas, por Municípios  
ano calendário 2016**

**Technical Secondary education: students, teachers and schools, by  
Municipalities Calendar year 2016**

Municípios	Público			Privado			Total		
	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas	Alunos	Profes- sores	Escolas
Aileu	335	18	1	-	-	-	335	18	1
Ainaro	137	11	1	-	-	-	137	11	1
Baucau	315	18	1	683	46	4	998	64	5
Bobonaro	302	42	2	321	-	1	623	42	3
Cavalima	275	29	1	140	-	1	415	29	2
Dili	1,550	140	5	1,519	24	2	3,069	164	7
Ermera	175	-	1	265	13	2	440	13	3
Lautem	296	17	1	126	9	1	422	26	2
Liquiça	250	12	1	-	-	-	250	12	1
Manatuto	245	-	1	-	-	-	245	-	1
Manufahi	201	32	2	210	-	1	411	32	3
Oecusse	511	17	2	-	-	-	511	17	2
Viqueque	82	19	1	-	-	-	82	19	1
<b>Total</b>	<b>4,674</b>	<b>355</b>	<b>20</b>	<b>3,264</b>	<b>92</b>	<b>12</b>	<b>7,938</b>	<b>447</b>	<b>32</b>
Municipali- ties	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools	Students	Teachers	Schools
	Public			Private			Total		

**Fonte/Source:** (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

**2.3.8. Número médio de alunos por professor, por nível de ensino e por Municípios Ano calendário 2016**

**Mean number of students per teacher, by education level and by Municipalities calendar year 2016**

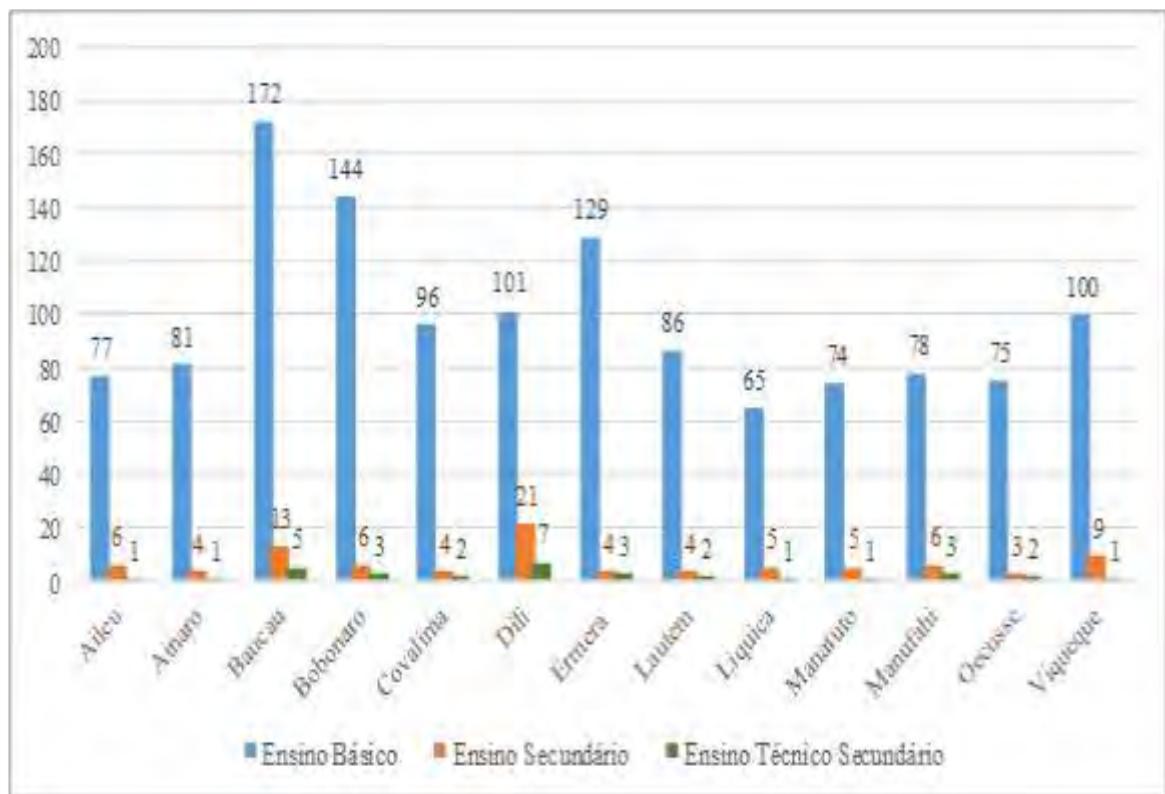
Municípios	Educação Básico	Secundário Geral	Secundário Technico
Aileu	28	22	19
Ainaro	24	35	0
Baucau	25	20	16
Bobonaro	27	23	0
Covalima	24	20	14
Dili	37	28	19
Ermera	33	37	34
Lautem	29	23	16
Liquiça	34	36	21
Manatuto	29	29	0
Manufahi	23	25	13
Oecusse	31	21	30
Viqueque	26	18	4
<b>Total</b>	<b>29</b>	<b>25</b>	<b>18</b>
Municipalities	Basic education	General Secondary	Technical Secondary

**Fonte/Source:** (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education



### 2.3.9. Gráfico de escolas por nível de ensino e por Municípios, 2016

Graphic of schools by level of education and by Municipalities, 2016



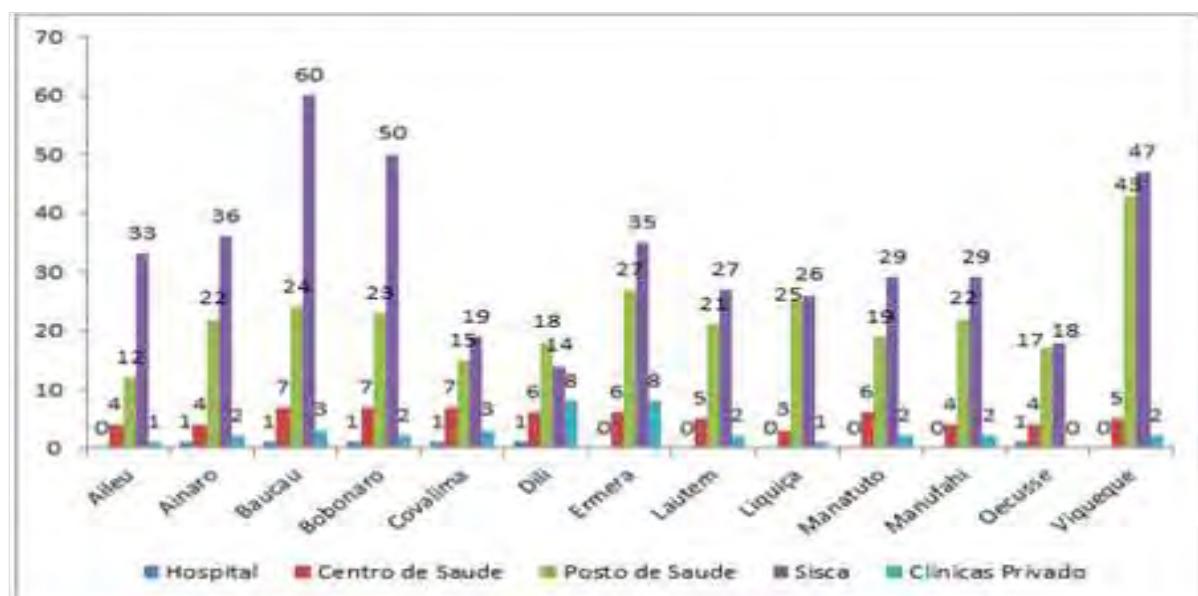
Fonte/Source: (EMIS) Ministério da Educação/Ministry of Education

## 2.4. Saúde Health

### 2.4.1. Estabelecimentos de saúde por Municípios, 2016 Health facilities by Municipalities, 2016

Municípios	Públicos					Clínicas privados	Total
	Hospital	Centro da Saúde	Postos da Saúde	SISca	Total		
Aileu	0	4	12	33	49	1	1
Ainaro	1	4	22	36	63	2	2
Baucau	1	7	24	60	92	3	3
Bobonaro	1	7	23	50	81	2	2
Covalima	1	7	15	19	42	3	3
Dili	1	6	18	14	39	8	8
Ermera	0	6	27	35	68	8	8
Lautem	0	5	21	27	53	2	2
Liquiça	0	3	25	26	54	1	1
Manatuto	0	6	19	29	54	2	2
Manufahi	0	4	22	29	55	2	2
Oecusse	1	4	17	18	40	0	0
Viqueque	0	5	43	47	95	2	2
<b>Total</b>	<b>6</b>	<b>68</b>	<b>288</b>	<b>423</b>	<b>785</b>	<b>36</b>	<b>36</b>
Municipalities	Hospitals	Health Centers	Health Posts	SISca	Total	Private Clinics	Total
				Public			

Gráfico: 2.4.1. Estabelecimentos de saúde por Municípios, 2016  
Health facilities by Municipalities, 2016



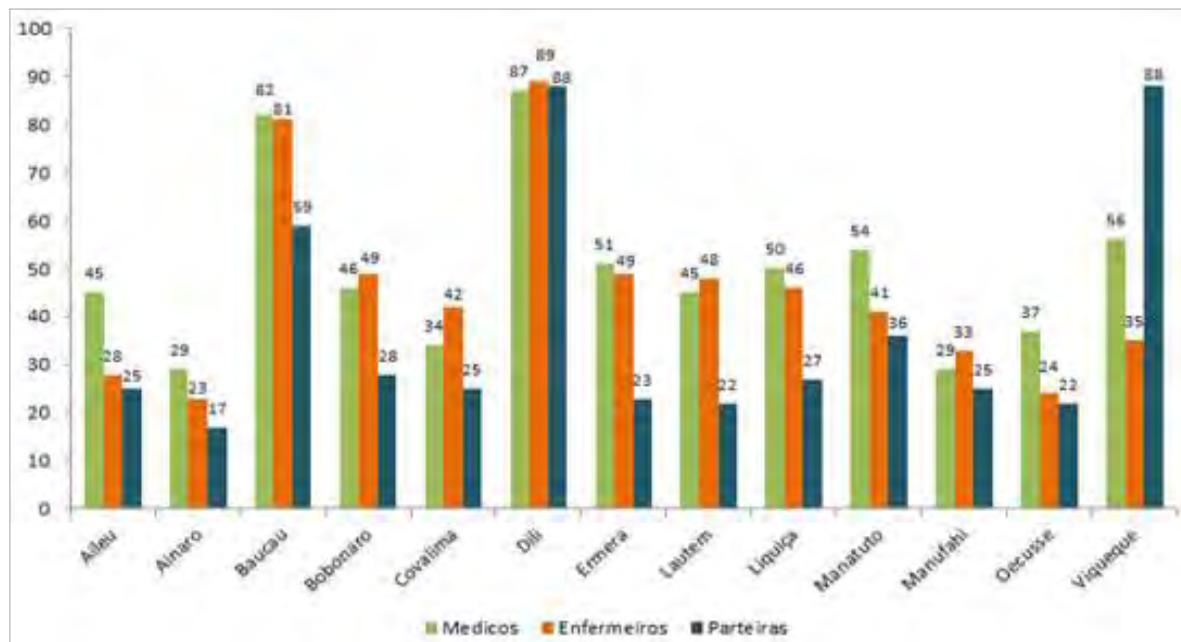
Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health

## 2.4.2. Pessoal de saúde por Municípios em 2015 até 2016

**Health personnel by Municipalities in 2015 to 2016**

Municípios	2015				2016			
	Médicos	Enfermeiros	Parteiras	Total	Médicos	Enfermeiros	Parteiras	Total
Aileu	12	24	21	57	45	28	25	98
Ainaro	7	16	17	40	29	23	17	69
Baucau	33	151	62	246	82	81	59	222
Bobonaro	27	69	29	125	46	49	28	123
Covalima	18	50	25	93	34	42	25	101
Dili	171	180	87	438	87	89	88	264
Ermera	8	44	23	75	51	49	23	123
Lautem	8	48	22	78	45	48	22	115
Liquiça	6	34	22	62	50	46	27	123
Manatuto	13	33	33	79	54	41	36	131
Manufahi	8	30	22	60	29	33	25	87
Oecusse	17	43	26	86	37	24	22	83
Viqueque	6	68	22	96	56	35	88	179
<b>Total</b>	<b>334</b>	<b>790</b>	<b>411</b>	<b>1,535</b>	<b>645</b>	<b>588</b>	<b>485</b>	<b>1,718</b>
Municipali- ties	Physi- cians	Nurses	Midwives	Total	Physi- cians	Nurses	Midwives	Total

**Gráfico: 2.4.2. Personal de saúde por Municípios, 2016**



**Fonte/Source:** HIMS Ministério da Saúde / HIMS Ministry of Health



### 2.4.3. Médicos, enfermeiros e parteiras por 1.000 habitants em 2015 até 2016

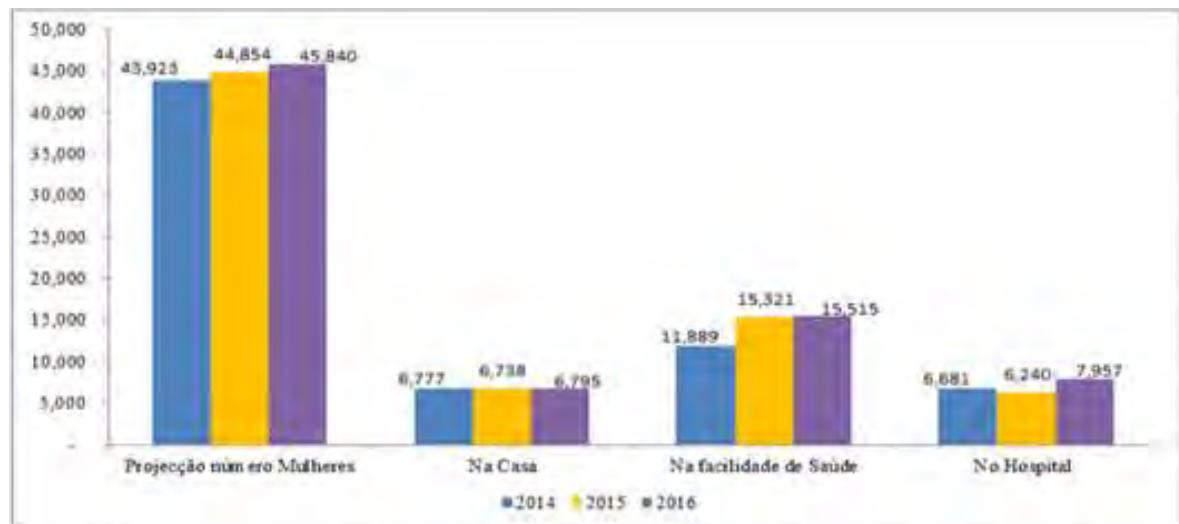
**Physicians, nurses and midwives per 1.000 in habitants in 2015 to 2016**

Municípios	2015			2016		
	Médicos por 1000 Hab	Enfermeiros por 1000 Hab	Parteiras por 1000 Hab	Médicos por 1000 Hab	Enfer- meiros por 1000 Hab	Parteiras por 1000 Hab
Aileu	0.01	0.02	0.02	0.05	0.03	0.03
Ainaro	0.01	0.02	0.02	0.03	0.02	0.02
Baucau	0.03	0.15	0.06	0.08	0.08	0.06
Bobonaro	0.03	0.07	0.03	0.05	0.05	0.03
Covalima	0.02	0.05	0.03	0.03	0.04	0.03
Dili	0.17	0.18	0.09	0.09	0.09	0.09
Ermera	0.01	0.04	0.02	0.05	0.05	0.02
Lautem	0.01	0.05	0.02	0.05	0.05	0.02
Liquiça	0.01	0.03	0.02	0.05	0.05	0.03
Manatuto	0.01	0.03	0.03	0.05	0.04	0.04
Manufahi	0.01	0.03	0.02	0.03	0.03	0.03
Oecusse	0.02	0.04	0.03	0.04	0.02	0.02
Viqueque	0.01	0.07	0.02	0.06	0.04	0.09
<b>Total</b>	<b>0.33</b>	<b>0.79</b>	<b>0.41</b>	0.65	0.59	0.49
Municipali- ties	Physicians per 1000 Inhab	Nurses per 1000 Inhab	Midwives per 1000 Inhab	Physicians per 1000 Inhab	Nurses per 1000 Inhab	Midwives per 1000 Inhab

**Fonte/Source:** HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health



#### 2.4.4. Partos assistidos por pessoal de saúde em 2014 até 2016 Births attended by skilled health for 2014 to 2016



#### 2.4.5. Partos assistidos por pessoal de saúde por Municípios, 2016 Births attended by skilled health personnel Municipalities, 2016

Municípios	Projecção número mulheres grávidas	Número de Partos assistidos por pessoal de saúde				Partos assistidos por pessoal de saúde (%)
		Na casa	Na facilidade de saúde	No hospital	Total	
Aileu	2,263	163	1,067	0	1,230	54
Ainaro	2,791	369	414	383	1,058	38
Baucau	4,006	307	1,496	1,304	3,107	78
Bobonaro	3,428	840	1,109	695	2,644	77
Covalima	2,011	456	451	664	1,571	78
Dili	11,933	341	4,947	4,566	9,854	83
Ermera	5,396	1,364	1,199	0	2,563	47
Lautem	2,151	261	871	0	1,132	53
Liquiça	2,817	613	1,570	0	2,183	77
Manatuto	1,648	318	475	0	793	48
Manufahi	2,118	520	528	0	1,048	49
Oecusse	2,855	741	315	345	1,401	49
Viqueque	2,423	502	1,073	0	1,575	65
<b>Total</b>	<b>45,840</b>	<b>6,795</b>	<b>15,515</b>	<b>7,957</b>	<b>30,267</b>	<b>66</b>
Municipali- ties	Projected N° of live-births	At home	At facility of health	At hospital	Total	Deliveries atteded by health personnel (%)

Fonte/Source: HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health

## 2.4.6. Taxa de incidência da malária em 2013 até 2016

### Incidence rate of malaria in 2013 to 2016

Diskripcão	2013	2014	2015	2016	Description
<b>Nº de casos:</b>					<b>Nº of cases:</b>
< 5 anos	46	12	12	6	< 5 years old
≥ 5 anos	277	68	68	59	≥ 5 years old
<b>Total</b>	<b>1,042</b>	<b>323</b>	<b>80</b>	<b>65</b>	<b>Total</b>
<b>Incidênciac por 1000 Hab:</b>					<b>Rate per 1000 Inhab:</b>
< 5 anos	5.54	0.24	0.060	0,0	< 5 years old
≥ 5 anos	0.82	0.27	0.065	0,0	≥ 5 years old
<b>Total</b>	<b>0.907</b>	<b>0.27</b>	<b>0.064</b>	<b>1,0</b>	<b>Total</b>

**Fonte/Source:** HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health



## 2.4.7. Cobertura imunização Polio, DPT-Hep B, sarampo e BCG das crianças idade < 1, 2016

**Polio immunization coverage, DPT-Hep B, measles and BCG years of  
children age < 1, 2016**

Municípios	Polio 0	Polio 1	Polio 2	Polio 3	DTP 1	DTP 2	DTP 3	Sarampo	BCG
Aileu	1,294	1,575	1,619	1,688	1,477	1,602	1,688	1,677	1,321
Ainaro	931	1,769	1,624	1,537	1,718	1,635	1,595	1,451	1,656
Baucau	3,657	3,655	3,446	3,511	3,509	3,461	3,488	3,148	4,032
Bobonaro	1,533	2,378	2,439	2,339	2,320	2,453	2,343	2,011	2,398
Covalima	923	1,405	1,372	1,259	1,515	1,546	1,426	1,252	1,514
Dili	10,049	11,315	10,586	10,909	10,762	10,590	10,973	9,708	11,003
Ermera	2,887	4,641	4,506	4,459	4,446	4,506	4,459	4,247	4,506
Lautem	1,041	1,538	1,548	1,591	1,581	1,579	1,597	1,397	1,763
Liquiça	1,868	2,410	2,354	2,284	2,466	2,501	2,452	2,088	2,210
Manatuto	717	1,231	1,203	1,193	1,207	1,203	1,193	1,070	1,125
Manufahi	1,081	1,532	1,494	1,486	1,465	1,494	1,486	1,380	1,487
Oecusse	1,259	1,849	1,683	1,608	1,824	1,739	1,662	1,448	1,821
Viqueque	1,594	2,006	1,945	2,134	1,935	1,938	2,143	2,025	1,958
<b>Total</b>	<b>28,834</b>	<b>37,304</b>	<b>35,819</b>	<b>35,998</b>	<b>36,225</b>	<b>36,247</b>	<b>36,505</b>	<b>32,902</b>	<b>36,794</b>
Municipali- ties	Polio 0	Polio 1	Polio 2	Polio 3	DTP 1	DTP 2	DTP 3	measles	BCG

**Fonte/Source:** HIMS Ministério da Saúde/HIMS Ministry of Health

## 2.4.8. Número Absoluto no Taxa Prevalência Contraceptivo Planeamento Familiar (CPR), por Município, 2016

Absolute number in family planning contraceptive prevalence rate (CPR) by Municipalities, 2016

Municípios	Total uzario continua planeamento familiar							
	POPs	COPs	Injectavel	Implant	IUDs	Condom	Vasectomi	Tubectomi
Aileu	80	350	1,603	414	71	0	0	64
Ainaro	1,558	1,558	4,003	589	598	531	0	0
Baucau	107	126	944	563	852	17	0	0
Bobonaro	260	709	2,778	4,584	251	90	0	0
Covalima	349	345	3,069	411	59	14	0	0
Dili	4,367	4,715	12,808	3,957	1,754	375	0	0
Ermera	1,242	1,381	11,891	3,892	499	177	0	0
Lautem	363	862	2,688	1,204	655	165	0	0
Liquiça	2,645	2,757	7,557	520	252	154	0	44
Manatuto	99	169	1,833	484	376	4	0	17
Manufahi	541	2,369	2,596	730	187	31	0	2
Oecusse	188	372	4,896	658	121	3	0	0
Viqueque	458	434	4,325	735	497	13	0	27
<b>Total</b>	<b>12,257</b>	<b>16,147</b>	<b>60,991</b>	<b>18,741</b>	<b>6,172</b>	<b>1,574</b>	<b>0</b>	<b>154</b>
Municipalities	POPs	COPs	Injectable	Implant	IUDs	Condom	Vasectomy	Tubectomy
	Total uzario family planning continues							

Fonte/Source: HIMS Ministério Saúde / HIMS Ministry of Health

**2.4.9. Número de casos das principais doenças do declaração obrigatória em 2012 até 2016**  
**Number of cases of the main fortifiable diseases in 2012 to 2016**

<b>Doenças/Diseases</b>	<b>2012</b>	<b>2013</b>	<b>2014</b>	<b>2015</b>	<b>2016</b>
Infeccões de tracto respiratório superior	420,908	538,212	515,046	529,500	x
Diarreia aquosa aguda	49,043	63,417	54,690	80,424	x
Pneumonia	27,912	34,819	28,071	20,454	4,759
Sarna	15,768	14,700	12,146	19,670	x
Malária	6,140	1,042	318	80	65
Diarreia Sanguinolenta	4,323	5,605	4,288	3,458	x
Ferimento resultante de assidente transporte	2,376	4,246	6,066	6,492	x
Dengue	983	608	658	748	250
Corrimento Uretral	335	684	x	x	x
Lepra	70	86	104	113	115
HIV/SIDA	55	78	848	552	90

**Fonte/Source:** HIMS Ministério da Saúde / HIMS Ministry of Health



## 2.5. Protecção Social Social Protection

### 2.5.1. Distribuição População por Religião, Municipais e Sexo, 2016

### Distribution of Population by Religion, Municipalities and Sex, 2016

Municípios	Religião/Religion							Total
	Católica	Protestante/ Evangelica	Muçul- mano	Budista	Hindu	Tradicional	Outros	
Aileu	35,048	5,366	18	8	10	977	23	41,450
Aínaro	75,645	622	26	21	4	315	19	76,652
Baucau	124,766	1,732	260	1	30	158	97	127,044
Bobonaro	98,818	157	77	12	17	13	55	99,149
Covalima	66,994	197	29	6	3	13	64	67,306
Díli	280,176	8,742	1,438	381	407	617	333	292,094
Ermera	127,482	683	12	17	16	1,808	35	130,053
Lautém	63,899	1,042	335	14	13	466	13	65,782
Liquiça	74,243	1,795	38	59	5	1,553	132	77,825
Manatuto	43,721	400	16	60	20	347	128	44,692
Maunufahi	57,193	2,743	168	4	13	102	11	60,234
Oecusse	70,181	229	14	5	119	-	13	70,561
Viqueque	76,075	1,775	227	3	12	279	15	78,386
<b>Timor-Leste</b>	<b>1,194,240</b>	<b>25,483</b>	<b>2,658</b>	<b>591</b>	<b>669</b>	<b>6,648</b>	<b>938</b>	<b>1,231,227</b>
Municipalities	Catholic	Protestant/ Evangelical	Muslim	Buddhist	Hindu	Traditional	Others	Total

**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics  
(Census 2015 / Censo 2015)

**2.5.2. Número de idosos ( $\geq 60$  anos) e pessoas inválidas a receber subsídio, 2016**  
**Number of elderly ( $\geq 60$  years old) and disable people receiving  
 Government transfers in cash, 2016**

Municipio/ Municipali- ties	Idosos/Elderly			Invalidos/Disabel		
	Masculino/ Male	Femenino/ Female	Total	Masculino/ Male	Femenino/ Female	Total
Aileu	1,474	1,496	2,970	73	60	133
Ainaro	2,285	3,071	5,356	169	134	303
Baucau	5,330	6,741	12,071	1,053	1,284	2,337
Bobonaro	4,218	5,075	9,293	265	206	471
Covalima	2,828	3,653	6,481	93	75	168
Dili	3,314	4,414	7,728	622	535	1,157
Ermera	3,187	3,941	7,128	467	414	881
Lautem	2,130	3,293	5,423	143	95	238
Liquica	2,720	3,006	5,726	281	201	482
Manatuto	1,769	2,368	4,137	169	150	319
Manufahi	2,480	2,778	5,258	197	155	352
Oecusse	3,096	3,449	6,545	88	41	129
Viqueque	3,633	5,283	8,916	379	343	722
<b>Total</b>	<b>38,464</b>	<b>48,568</b>	<b>87,032</b>	<b>3,999</b>	<b>3,693</b>	<b>7,692</b>

**Fonte/Source:** Ministério da Solidariedade Social/Ministry of Social Solidarity



### 2.5.3. Número de combatentes da libertação nacional e beneficiários dos mártires a receber pensão, 2016

**Number of combatants of national liberation and martyrs beneficiaries receiving pension, 2016**

Municipio/ Municipalities	Masculino/Male	Femenino/Female	Total
Aileu	925	365	1,290
Ainaro	1,350	550	1,900
Baucau	2,785	824	3,609
Bobonaro	1,476	717	2,193
Covalima	913	591	1,504
Dili	3,435	1,482	4,917
Ermera	2,634	742	3,376
Lautem	1,507	728	2,235
Liquica	979	403	1,382
Manatuto	1,384	653	2,037
Manufahi	878	403	1,281
Oecusse	337	90	427
Viqueque	1,967	756	2,723
Fora De Timor	9	12	21
<b>Total</b>	<b>20,579</b>	<b>8,316</b>	<b>28,895</b>

**Fonte/Source:** Ministério da Solidariedade Social/Ministry of Social Solidarity, DNACLN

**2.5.4. Número das crianças orfanato por Municípios, 2016**  
**Number of Children orphan by Municipalities, 2016**

<b>Municípios</b>	<b>Sexo</b>		
	<b>Masculino</b>	<b>Feminino</b>	<b>Total</b>
Aileu	0	0	0
Ainaro	0	0	0
Baucau	0	0	0
Bobonaro	122	279	401
Covalima	134	128	262
Dili	22	98	120
Ermera	56	50	106
Lautem	74	0	74
Liquiça	3	42	45
Manatuto	0	0	0
Manufahi	37	55	92
Oecusse	85	92	177
Viqueque	40	116	156
<b>Total</b>	<b>573</b>	<b>860</b>	<b>1,433</b>
<b>Municipalities</b>	Male	Female	Total
	Sex		

**Fonte/Source:** Ministério do Solidaridade Social / Ministry of Social Solidarity

## 2.5.5. O número de acidentes que resultaram em Feridas menores, Ferida graves e Morte, por tipo de acidente no ano 2016

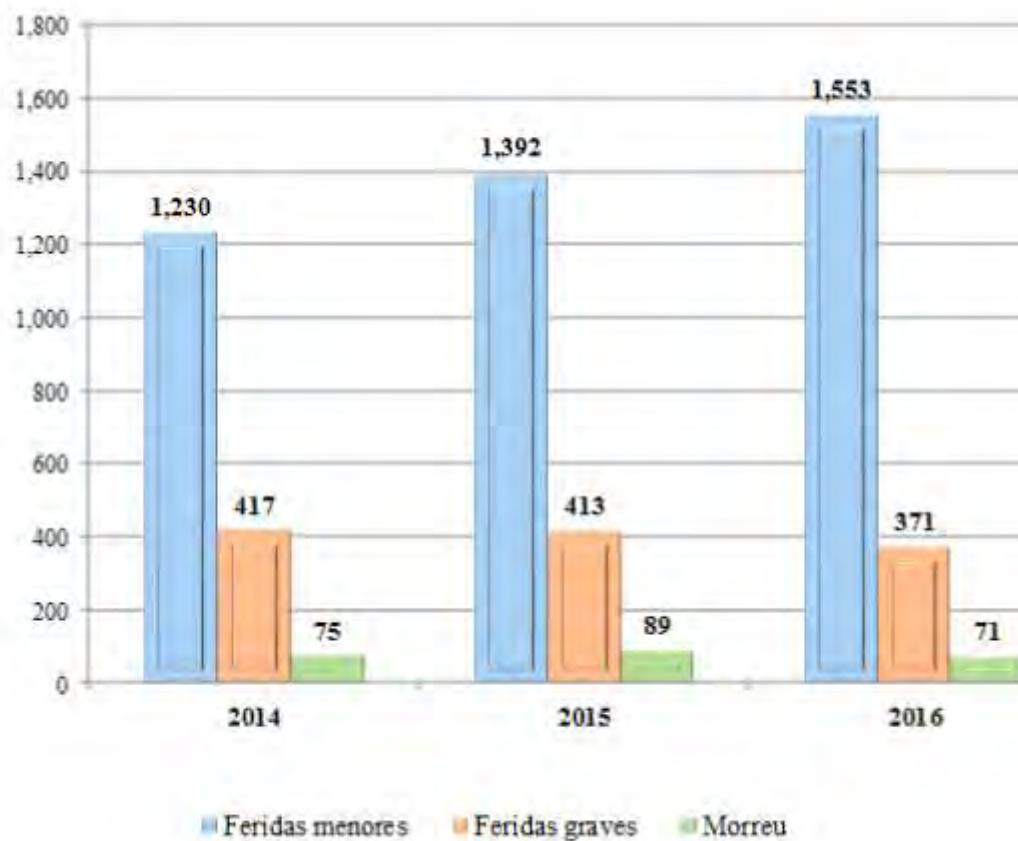
The number of accidents resulting in Minor injuries, serious injuries and Death, by type of accident in 2016

Mês	De carro			Pelo motor			Pedestre e bicicleta		
	Feridas menores	Feridas graves	Morreu	Feridas menores	Feridas graves	Morreu	Feridas menores	Feridas graves	Morreu
Janeiro/January	39	11	2	57	10	1	23	8	2
Fevereiro/February	51	5	0	71	11	3	31	4	1
Março/March	42	9	1	69	14	2	22	10	1
Abril/April	47	10	1	56	13	3	19	9	2
Maio/May	63	11	3	36	11	1	17	6	0
Junho/June	58	13	0	49	10	4	23	10	2
Julho/July	43	17	0	66	16	2	17	13	0
Agosto/August	56	10	2	77	12	4	19	11	0
Setembro/September	34	8	4	58	9	6	13	5	2
Outubro/October	42	7	2	61	23	3	15	6	2
Novembro/November	39	5	2	50	11	2	19	8	3
Dezembro/December	71	3	1	92	27	5	8	5	2
<b>Total</b>	<b>585</b>	<b>109</b>	<b>18</b>	<b>742</b>	<b>167</b>	<b>36</b>	<b>226</b>	<b>95</b>	<b>17</b>
Month	Minor Injuries	Serious Injuries	Death	Minor Injuries	Serious Injuries	Death	Minor Injuries	Serious Injuries	Death
	By car			By motor			Pedestrian and bicycle		

Fonte/Source: PNTL / Departamento Acidente Tráfico

## 2.5.6. Gráfico no acidente tráfico em Timor-Leste no ano de 2014 até 2016

Graphic of traffic accident in Timor-Leste in 2014 to 2016



Fonte/Source: PNTL / Departamento Acidente Tráfico

## 2.5.7. Número Polícia Nacional de Timor-Leste por Municípios e Sexo, no ano 2016

**Number of National Police of East Timor by Municipalities and sex, in 2016**

Municipio / PNTL UNIT	Sexo		
	Male	Feto	Total
Aileu	91	26	117
Ainaro	103	22	125
Baucau	150	54	204
Bobonaro	119	34	153
Covalima	129	29	158
Dili	380	95	475
Ermera	125	31	156
Lautem	127	28	155
Liquica	87	30	119
Manatuto	102	20	122
Manufahi	117	17	134
Oecusse	115	33	148
Viqueque	127	29	156
<b>Sub Total</b>	<b>1,774</b>	<b>448</b>	<b>2,222</b>
Comando Geral	242	77	319
Centro de Formasaun de Policia	77	14	91
Ministerio do Interior	2		2
Servisu de Informacoes de Policia	32	1	45
Seerviso de Migracao	76	25	101
Unidade de Patrulhamento de fronteiras	357	16	373
Unidade Espesial de Policia	659	18	677
Unidade Policia Maritima	145	10	155
<b>Sub Total</b>	<b>1,625</b>	<b>169</b>	<b>1,796</b>
<b>Total</b>	<b>3,399</b>	<b>617</b>	<b>4,018</b>
<b>Municipalities/PNTL UNIT</b>	<b>Male</b>	<b>Female</b>	<b>Total</b>
	<b>Sex</b>		

Fonte/Source: Policia Nacional Timor-Leste (PNTL)



## 2.6. Mercado de Trabalho Labour Market

### 2.6.1. Número de pessoas registradas à procura de emprego, por sexo em 2011 até 2016

Number of job seekers registered, by gender in 2011 to 2016

Sexo	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Sex
Masculino	1,301	4,272	3,556	2,755	2,517	2,087	Male
Feminino	1,149	2,644	2,702	1,144	1,264	1,388	Female
<b>Total</b>	<b>2,450</b>	<b>6,916</b>	<b>6,258</b>	<b>3,899</b>	<b>3,781</b>	<b>3,477</b>	<b>Total</b>

**Fonte/Source:** Secretaria de Estado Política da Formação Profissional e Emprego  
Secretary of State for Vocational Training and Employment

### 2.6.2. Número de pessoas registradas à procura do emprego, por sexo e por mês, 2016

Number of job seekers registered, by gender and by months, 2016

Mês/Months	Masculino/Male	Femenino/Femele	Total
Janeiro/january	168	103	271
Fevereiro/February	142	108	250
Março/March	575	360	935
Abril/April	157	88	245
Maio/May	116	77	193
Junho/June	83	60	143
Julho/July	330	184	514
Agosto/August	244	204	448
Setembro/ September	229	182	411
Outubro/October	30	15	45
Novembro/November	12	4	16
Dezembro/December	3	3	6
<b>Total</b>	<b>2,089</b>	<b>1,388</b>	<b>3,477</b>

**Fonte/Source:** Secretaria de Estado Política da Formação Profissional e Emprego  
Secretary of State for Vocational Training and Employment



## 2.7. Administração Pública Public Administration

### 2.7.1. Total dos funcionários em 2012 até 2016

Total of employee in 2012 to 2016

Anos	Sexo/Sex		
	Masculino	Feminino	Total
2012	18,119	7,406	25,525
2013	19,188	8,168	27,356
2014	20,931	9 ,116	30,047
2015	20,486	9,213	29,699
2016	22,708	11,724	34,432

Years	Male	Female	Total
-------	------	--------	-------

Fonte/Source: PMIS - Sistema Integrado de Gestão de Recursos Humanos desenvolvido pela QUIDGEST - (CFP)

## 2.7.2. Estrutura de habilitação literaria dos funcionários, 2016

### Literary structure of employee qualification, 2016

Habilitação Literária	Sexo/Sex			Enabling literary
	Masculino/ Male	Femenino/ Female	Total	
4º Ano	293	79	372	4 year
6º Ano	505	78	583	6 year
9º Ano	695	136	831	9 year
12º Ano e Diploma 1 e 2	11,401	6,336	17,737	12 year and Diploma 1 and 2
Bacharelato e Diploma 3 e 4	2,296	1,415	3,711	Bachelor and diploma 3 and 4
Licenciatura	5,227	3,004	8,231	Graduation
Pos Graduado	30	11	41	Post graduate
Mestrado	562	103	665	Masters degree
Doutorado	11	1	12	Ph.D
Outros	1688	561	2,249	Other
<b>Total</b>	<b>22,708</b>	<b>11,724</b>	<b>34,432</b>	<b>Total</b>

Fonte/Source: PMIS – Sistema Integrado de Gestão de Recursos Humanos – desenvolvido pela QUIDGEST - (CFP)

### 2.7.3. Estrutura de grupo etária de idade dos funcionários, 2016

#### Structure of the employee by age group, 2016

<b>Grupo de Idade</b>	<b>Masculino</b>	<b>Feminino</b>	<b>Total</b>
18-24	81	158	239
25-29	1,261	1,766	3,027
30-34	3,777	2,960	6737
35-39	3,337	1,714	5,051
40-44	4,442	1,867	6309
45-49	4,073	1,369	5,442
50-54	3,028	864	3892
55-59	1,617	647	2,264
60-64	796	278	1074
65-69	215	81	296
70-74	72	12	84
75-79	7	8	15
Não Calcolados	2	0	2
<b>Total</b>	<b>22,708</b>	<b>11,724</b>	<b>34,432</b>
<b>Age Group</b>	<b>Male</b>	<b>Female</b>	<b>Total</b>

**Fonte/Source:** PMIS – Sistema Integrado de Gestão de Recursos Humanos – desenvolvido pela QUIDGEST - (CFP)

## 2.8. Justiça Justice

### 2.8.1. Número de reclusos, por tipo de crime em 2014 até 2016 Number of inmates by type of crime in 2014 to 2016

Tipo de Crime	Ano/Years			Type of Crimes
	2014	2015	2016	
<b>Dos Crimes Contra a Pessoas</b>	0	0	0	<b>Crime againts Person</b>
contra a vida	68	97	114	Against Life
Contra a Integridade Física	5	2	12	Against The Physical Integrity
Contra a liberdade pessoal	52	96	77	Agaitts Personal Freedom
Contra a vida privada	3	7	0	Against Private Life
<b>Dos Crimes Contra a vida em democracia</b>	0	0	0	<b>Crime Against Life In Democracy</b>
Contra a traculidade pública	0	1	0	Against Public Peace Of Mind
Contra a segurança de estado	0	0	0	Against State Security
Contra a vida em sociedade	1	11	4	Against Life In Society
Crimes eleitorais	0	0	3	Elitoral Crimes
Contra a autoridade pública	0	0	0	Against Public Authority
<b>Dos crime contra o património</b>	0	0	0	<b>Crime Against Heritage</b>
Contra a prioridade	7	12	4	Againts Property
Contra o património em geral	1	4	78	Against Heritage In Genaral
<b>Dos crimes contra a realição da justice</b>	0	5	0	<b>Crime In Against Justice Of Achievement</b>
<b>Dos crimes praticados no exercício de funções públicas</b>	6	4	2	<b>Crime and Public Fuctions practiced exercise</b>
Dos crimes de falsificação	0	0	0	<b>Forgery Of Crimes</b>
Falsificação de documento	5	4	0	Document Forgery
Falsificação de moeda	0	0	0	Currency Foregry
<b>Dos crime contra a economia</b>	7	26	12	<b>Crime Against The economy</b>

Fonte/Source: Prisões de Becora e Gleno/Becora and Gleno Prisons

## 2.9. Participação Política Political Participation

### 2.9.1. Participação nas eleições para a Presidência da República e para o Parlamento Nacional, 2012 Participation in the elections to Presidency of Republic and to the National Parliament, 2012

Eleição para a Presidência da República, 2 <sup>a</sup> volta							Eleição para o Parlamento Nacional													
Nº Eleito-res Inscritos	Nº Votos			Ab-stenção %	Votos do candidato mais votado %	Nº Eleito-res Inscritos	Nº Votos			Ab-stenção %	Votos nulos	Votos brancos	Total	Válidos	Votos brancos	Votos nulos	Partido mais votado %			
	Total	Válidos	Votos brancos				Votos	Nº	Votos											
627,295	458,600	449,827	2,021	6,752	26.88	61.23	645,624	482,703	471,389	2,937	8,377	25.22					36.66			
Nº Elec-tors Registered	Total	Valid	Blank Votes	Invalid Votes	Absten-tion %	Votes of the most voted can-didate %	Nº Electors Registered	Total	Valid	Blank Votes	Invalid Votes	Absten-tion %	Nº Votes	Nº Votes	Nº Votes	Nº Votes	Party most voted			
Election to Presidency of Republic, 2 <sup>nd</sup> Round							Election to the National Parliament													

Fonte/Source: [www.stae.tl](http://www.stae.tl)

### III. ECONOMIA Economy



## 3.1. Preços Prices

### 3.1.1. Taxa de variação média anual do IPC em 2011 até 2016 Annual average rate in the CPI in 2011 to 2016

Timor-Leste			Dili	
Anos	Total	Total excepto habitação	Total	Total excepto habitação
2011	12.0	13.3	15.5	14.2
2012	11.6	11.7	11.8	12.2
2013	4.0	4.0	4.0	4.2
2014	2.6	0.5	2.1	0.7
2015	-0.6	-0.7	-0.6	-0.8
2016	-1.3	-1.4	-1.6	-1.7
Years	All groups	All groups except housing	All groups	All groups except housing
Timor-Leste			Dili	

**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

#### **Observações:**

IPC = Índice de Preços no Consumidor

Base 100 = Desembro 2001

\* Base 100 = Desembro 2012

A taxa de variação média anual compara o nível do índice médio dos últimos doze meses com os doze meses imediatamente anteriores. O valor desta taxa no mês de Dezembro corresponde à taxa de inflação anual.

A DGE recolhe os preços mensalmente em Dili e trimestralmente alguns outros Municípios.

#### **Remarks:**

CPI= Consumer Price Index

Index Base December 2001 = 100

\* Index Base December 2012 = 100

The annual average rate compares the average index of one year with the average index of the previous year.

The annual average rate verified in December each year is considered the inflation rate for that year.

The GDS collects prices each month in Dili and quarterly in some other Municipalities.



## 3.2. Finanças Pública Government Finances

### 3.2.1. Finanças Pública no ano 2011 até 2016 Government Finances in 2011 to 2016

Diskripcão	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Description
<b>Excedente/Défice</b>	<b>413,651</b>	<b>-38,116</b>	<b>-1,636,242</b>	<b>-1,916,157</b>	<b>2,360,374</b>	<b>1,373,593</b>	Public surplus/deficit
<b>Receitas</b>	<b>962,674</b>	<b>122,796</b>	<b>364,795</b>	<b>712,887</b>	<b>372,326</b>	<b>66,239</b>	Revenue
Receitas Fiscais	117,981	59,562	267,273	302,392	247,004	139,350	Taxes
Receitas Não Fiscais <sup>1</sup>	844,693	63,234	97,522	410,495	125,323	1,100,913	Non-tax Revenue <sup>1</sup>
<b>Despesas</b>	<b>549,023</b>	<b>160,912</b>	<b>2,001,037</b>	<b>2,629,044</b>	<b>2,732,700</b>	<b>13,555</b>	Expenditure
Salários e Vencimentos	181,693	60,378	334,023	384,340	389,006	111,877	Salaries and Wage
Bens e Serviços <sup>2</sup>	367,330	100,534	726,262	936,869	815,877	17,94	Goods and Services <sup>2</sup>
Capital Menor	x	x	47,829	74,628	50,636	238,381	Minor capital
Transferências	x	x	405,501	608,773	1,067,515	279,147	Transfers
Capital e desenvolvimento	x	x	487,422	624,434	409,666	1,486	Capital and Development

Despesa por Função (%)	Expenditure by function (%)						
Serviços Públicos Gerais	15.5%	16.48 %	30.51%	46.29%	36.75%	41. 10%	General Public Services
Defesa	2.4%	3.34%	2.92%	2.85%	2.42%	1. 98%	Defense
Segurança e Ordem Pública	3.4%	3.39%	4.81%	4.84%	4.56%	4. 17%	Public Order and Safety
Assuntos Económicos	57.9%	46.85%	30.24%	19.08%	29.91%	32. 94%	Economic Affairs
Protecção Ambiental	1.1%	0.74%	0.86%	0.96%	0.28%	0. 41 %	Environmental Protection
Saúde	3.6%	3.65%	5.54%	4.57%	4.30%	3. 35 %	Health
Lazer, Cultura e Religião <sup>3</sup>	0.8%	0.78%	0.76%	0.88%	0.80%	0. 52%	Leisure, Culture and Religion <sup>3</sup>
Educação	6.2%	8.11%	10.26%	9.40%	8.59%	7. 13 %	Education
Protecção Social	9.1%	13.90%	14.10%	11.13%	12.34%	8. 35 %	Social Protection

Fonte/Source: Relatórios do Ministério das Finanças, Direcção Nacional do Tesouro/National Directorate of Treasury

### 3.3. Agricultura Agriculture

#### 3.3.1. Produção das principais em 2011 até 2016 Main crops production in 2011 to 2016

Produção	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Production
Arroz	71,594	119,166	X	X	71,541	71,541	Rice
Milho	49,783	62,839	X	X	142,361	142,361	Maize
Mandioca	22,197	94,834	X	X	130,670	130,670	Cassava
Vegetais	X	34,012	36,332	X	106,435	106,435	Vegetables

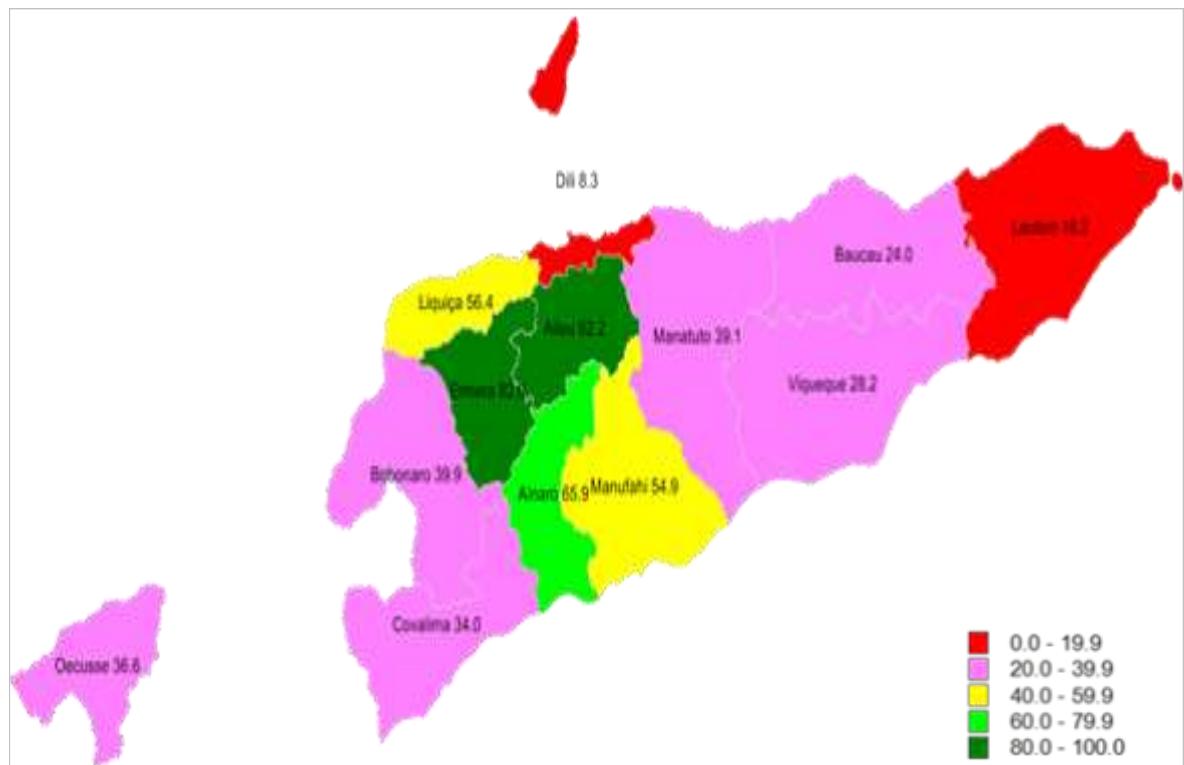
**Fonte/Source:** Ministério das Finanças, Direção Geral de Estatística  
Census Population and Housing 2015

#### 3.3.2. Produção das principais, por municípios, 2016 Household involved in Crops Production, 2016

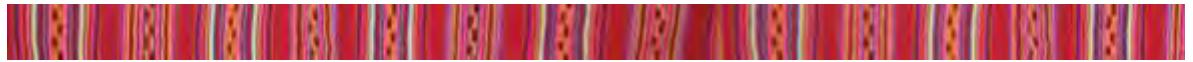
Municípios	Arroz	Milho	Mandioca	Vegetais
Aileu	2,586	7,039	6,885	6,015
Ainaro	2,734	9,476	8,210	7,740
Baucau	12,606	17,904	15,134	10,681
Bobonaro	8,527	15,128	12,897	10,062
Covalima	4,099	10,335	10,049	9,721
Dili	3,013	7,999	7,542	4,808
Ermera	4,659	17,271	17,125	13,639
Lautém	3,487	9,652	7,863	4,750
Liquiça	1,734	10,196	9,670	7,532
Manatuto	3,026	4,607	4,271	3,991
Manufahi	2,661	8,018	7,838	6,886
Oecusse	13,294	13,393	11,596	10,528
Viqueque	9,115	11,343	11,590	10,082
<b>Total</b>	<b>71,541</b>	<b>142,361</b>	<b>130,670</b>	<b>106,435</b>
<b>Municipalities</b>	<b>Rice</b>	<b>Maize</b>	<b>Cassava</b>	<b>Vegetables</b>

**Fonte/Source:** Ministério das Finanças, Direção Geral de Estatística  
Census Population and Housing 2015

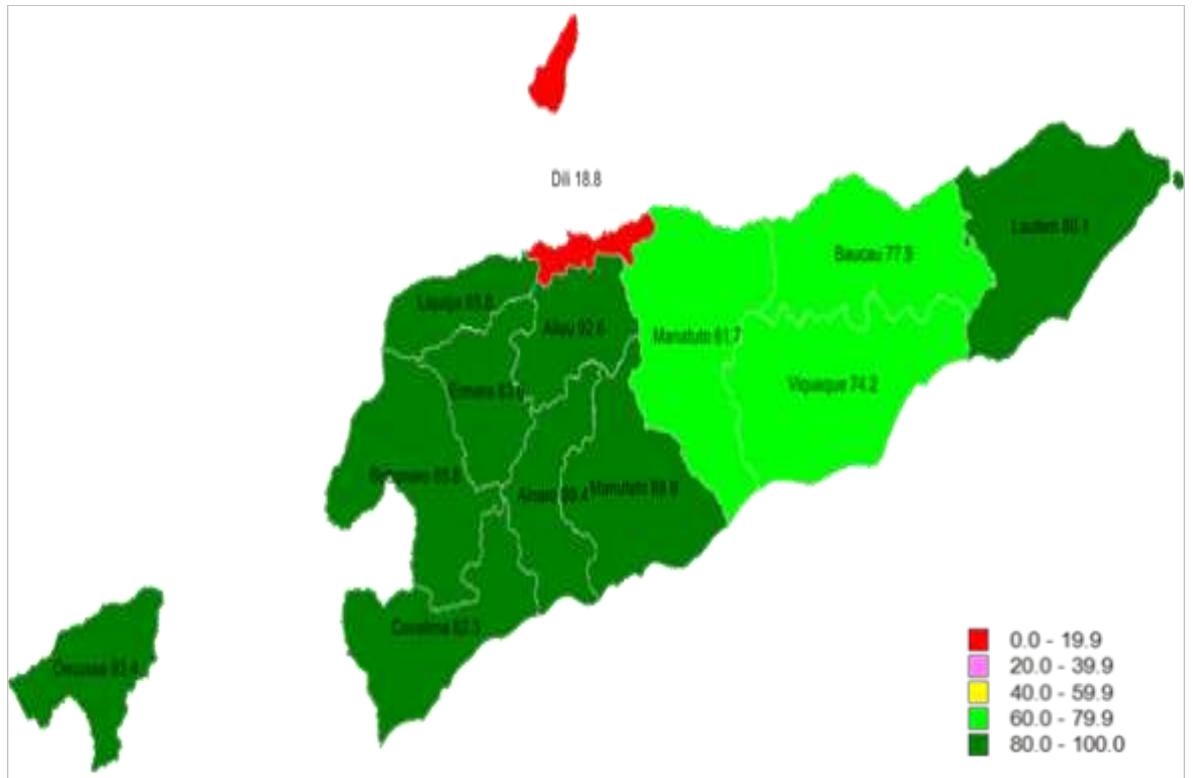
### 3.3.3. Proportion of Household involved in crop production coffee A proporção de famílias que produzem plantas de Café



**Fonte/Source:** Ministério das Finanças, Direção Geral de Estatística  
Census Population and Housing 2015/Censo População e habitação 2015



### 3.3.4. Proportion of private household involved in crop production maize A proporção de agregados familiares envolvidos no plantio de milho



**Fonte/Source:** Ministério das Finanças, Direção Geral de Estatística  
Census Population and Housing 2015/Censo População e habitação 2015

### 3.3.5. Efectivos animais, segundo a espécie em 2013 até 2016 Livestock, according to species in 2013 to 2016

<b>Animais</b>	<b>2013</b>	<b>2014</b>	<b>2015</b>	<b>2016</b>	<b>Livestock</b>
Galinhas	820,188	863,658	146,158	146,158	Chicken
Suínos	383,243	403,555	146,449	146,449	Pigs
Bovinos	176,059	176,280	52,864	52,864	Cattle
Búfalos	108,801	109,022	26,324	26,324	Buffalo
Caprinos	177,892	178,581	46,154	46,154	Goats
Cavalos	51,798	52,266	27,339	27,339	Horses
Ovinos	68,767	69,001	7,885	7,885	Sheep

**Fontes/Sources:** Ministério das Finanças, Direção Geral de Estatística  
Census Population and Housing 2015

### 3.3.6. Efectivos animais, segundo a espécie, por município, 2016 Livestock, according to species, by Municipality, 2016

<b>Municípios</b>	<b>Galinh</b>	<b>Suin</b>	<b>Bovinhos</b>	<b>Búfalo</b>	<b>Caprinos</b>	<b>Cavalos</b>	<b>Ovinhos</b>
Aileu	5,831	6,402	2,788	1,053	2,850	1,799	316
Ainaro	8,204	8,516	2,629	1,774	2,357	3,932	307
Baucau	19,398	18,976	2,483	3,732	6,987	5,484	3,426
Bobonaro	13,708	14,338	8,489	1,680	5,350	1,503	464
Covalima	9,698	10,343	6,969	978	2,164	890	282
Dili	15,948	17,038	1,240	508	3,538	297	407
Ermera	15,812	14,660	6,052	1,248	3,876	1,756	594
Lautém	10,137	9,856	4,113	2,665	1,782	2,172	556
Liquiça	10,327	9,802	4,252	566	5,112	640	294
Manatuto	5,767	5,815	1,831	1,774	2,078	1,773	343
Manufahi	7,829	7,442	3,183	1,770	1,897	2,467	149
Oecusse	10,582	10,913	3,719	4,337	4,431	590	228
Viqueque	12,917	12,348	5,116	4,239	3,732	4,036	519
<b>Total</b>	<b>146,158</b>	<b>146,449</b>	<b>52,864</b>	<b>26,324</b>	<b>46,154</b>	<b>27,339</b>	<b>7,885</b>
Municipalities	Chicken	Pigs	Cattle	Buffalo	Goats	Horses	Sheep

**Fontes/Sources:** Ministério das Finanças, Direção Geral de Estatística, Censo 2015  
Census Population and Housing 2015



### 3.4. Electricidade e Água Pótavel Electricity and Clean Water

#### 3.4.1. Produção e consumo de electricidade em Dili em 2013 to 2016 Electricity production and consumption in Dili in 2013 to 2016

Diskripcão	2013	2014	2015	2016	10 <sup>3</sup> KWh	Description
<b>Produção</b>	<b>295,042</b>	<b>349,384</b>	<b>350,263</b>	<b>412,551,453</b>		Production
<b>Consumo</b>	<b>97,457</b>	<b>125,312</b>	<b>152,747</b>	<b>195,072,800</b>		Consumption
Doméstico	39,903	62,503	84,180	114,075,996		Domestic
Comercial	40,611	45,019	48,972	57,183,651		Commercial
Governo	14,877	14,829	16,930	20,742,130		Government
Outros	2,066	2,961	2,665	3,071,023		Other

**Fonte/Source:** Indicadores Estatísticas Timestrais (DGE)/Quarterly Statistical Indicators (DGE)

**Observações:** “Outros” inclui escolas, igrejas e representações estrangeiras em Dili.

**Remarks:** “Other” includes schools, churches and foreign missions in Dili.

#### 3.4.2. População urbano e População rural o acesso à água pótavel, 2016 Population urban and rural access to clean water, 2016

Municípios	Pop.Urbano	Pop. Urbano o acesso á aguá portavel	%	Pop. Rural	Pop. Rural o acesso á aguá portavel	%
Aileu	3,576	2,665	75	24,670	23,300	94
Ainaro	13,121	8,635	66	53,872	37,747	70
Baucau	20,852	16,690	80	206,003	412,006	200
Bobonaro	16,688	13,315	80	84,224	71,774	85
Covalima	8,123	6,492	80	7,651	3,825	50
Dili	193,563	138,286	71	40,768	25,595	63
Ermera	7,780	5,693	73	91,800	13,500	15
Lautem	12,946	9,749	75	65,423	11,598	18
Liquica	5,081	3,700	73	9,364	6,916	74
Manatuto	9,096	5,880	65	9,895	49,475	500
Manufahi	11,504	7,650	67	38,324	19,162	50
Oecusse	8,638	6,500	75	56,387	21,200	38
Viqueque	6,029	4,558	76	45,000	25,000	56
<b>Total</b>	<b>316,997</b>	<b>229,813</b>	<b>73</b>	<b>733,381</b>	<b>721,098</b>	<b>98</b>
<b>Municipalities</b>	<b>Urban Pop.</b>	<b>Pop. urban access to clean water</b>	<b>%</b>	<b>Rural Pop.</b>	<b>Pop. Rural access to clean water</b>	<b>%</b>

**Fonte/Source:** Direcção nacional águas e saneamento /National directorate of water supply

## 3.5. Construção Construction

### 3.5.1. Licenças de Construção no ano 2012 até 2016 Construction permits in 2012 to 2016

Diskrição	Unidade/ Unit	2012	2013	2014	2015	2016	Description
Licenças concedidas	Nº	33	23	20	34	46	Number of Permits Granted
Área de construção projectada	m <sup>2</sup>	45,086	26,364	27,763	104,803	92,814	Projected Area of Construction
Média por licença	m <sup>2</sup>	1,366	1,146	1,388	3,082	2,018	Average per Permit
Valor projectado da construção	10 <sup>3</sup> USD	17,664	9,393	11,722	55,794	37,716	Projected Value of Construction
Média por licença	10 <sup>3</sup> USD	535	408	586	1,641,019	820	Average per Permit
Média por m <sup>2</sup>	USD	392	356	422	449	428	Average per m <sup>2</sup>

**Fonte/Source:** Ministério das Obras Públicas de Timor Leste  
Ministry of Public Works of Timor Leste



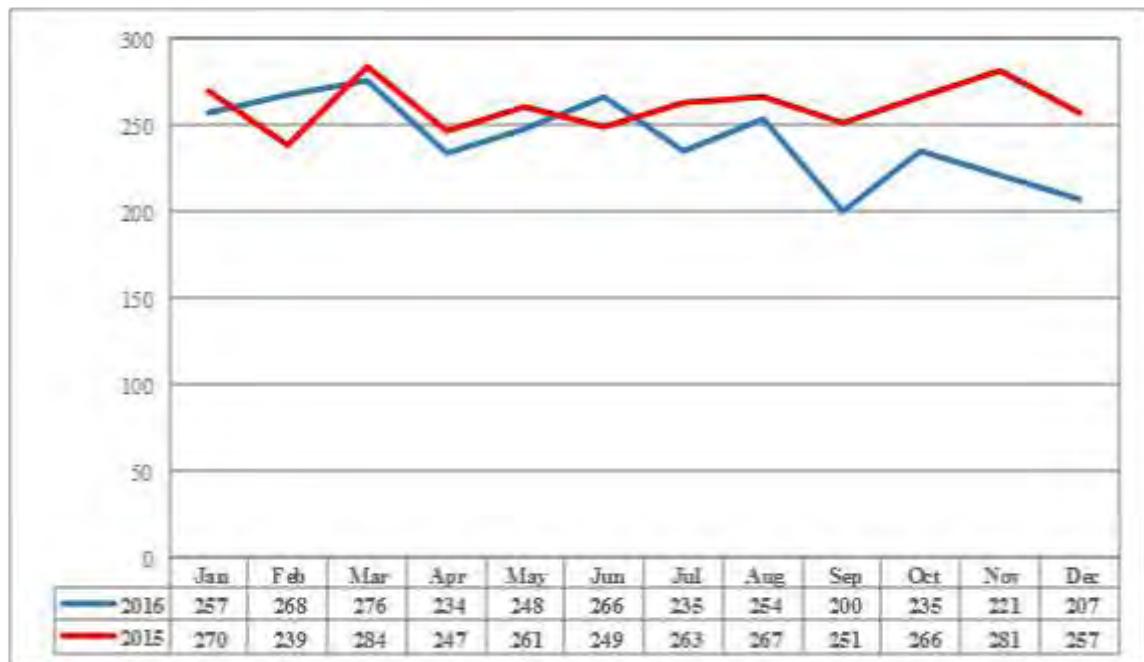
## 3.6. Transportes Transports

### 3.6.1. Veículos registrados, por tipo de veículo em 2012 até 2016 Vehicle registration by type of vehicle in 2012 to 2016

Tipo de veículo	2012	2013	2014	2015	2016	Type of vehicle
Motociclos	8,410	8,075	12,436	13,876	16,307	Motorcycle
Ligeiros de passageiros	4,211	6,421	10,581	2,133	1,766	Light for passengers
Ligeiros de mercadorias	555	1,259	1,339	1,500	1,128	Light for cargo
Pesados	164	223	7,901	292	297	Heavy
<b>Total</b>	<b>13,340</b>	<b>15,978</b>	<b>32,257</b>	<b>17,801</b>	<b>19,498</b>	<b>Total</b>

Fonte/Source: Direção Nacional dos Transportes Terrestres/National Directorate for Land Transports

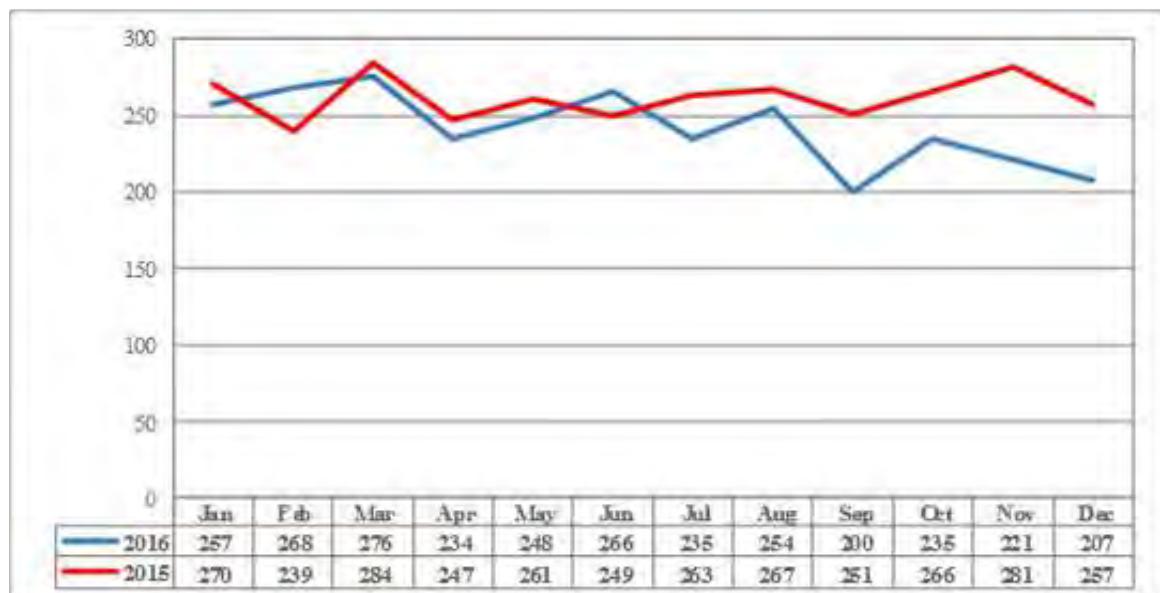
### 3.6.2. Chegadas de vôo por mês, 2015 e 2016 Flight arrivals by months, 2015 and 2016



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto / Airport operation department

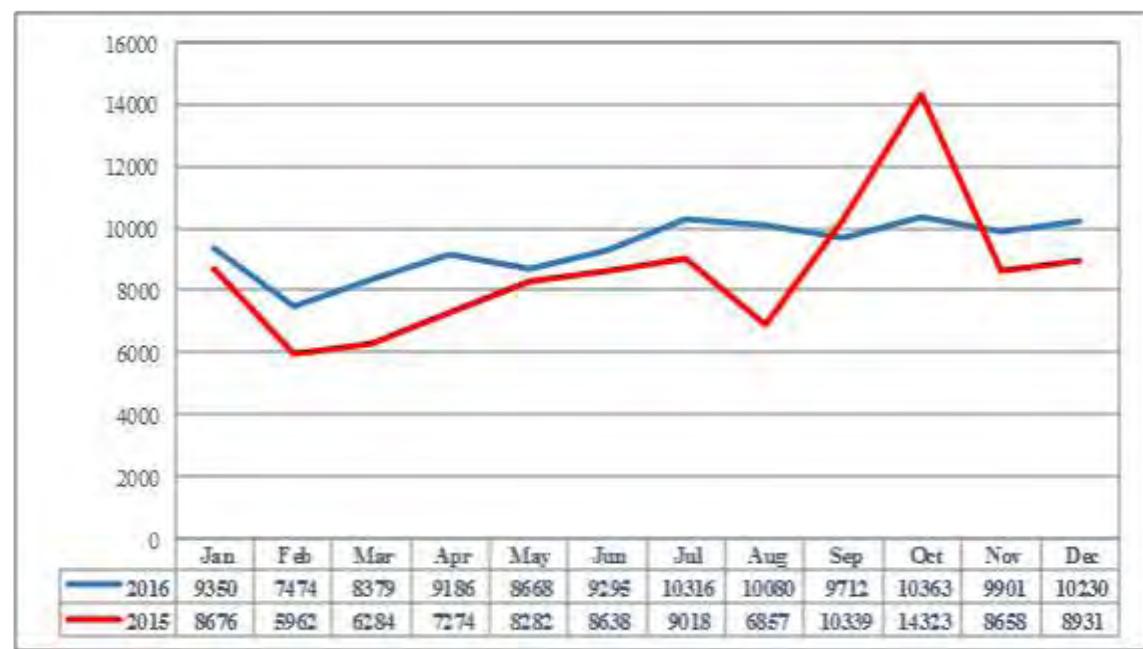
### 3.6.3. Partidas de vôo por mês, 2015 e 2016

Flight departures by months, 2015 and 2016



### 3.6.4. Chegadas de passageiros via aéreo em 2015 e 2016

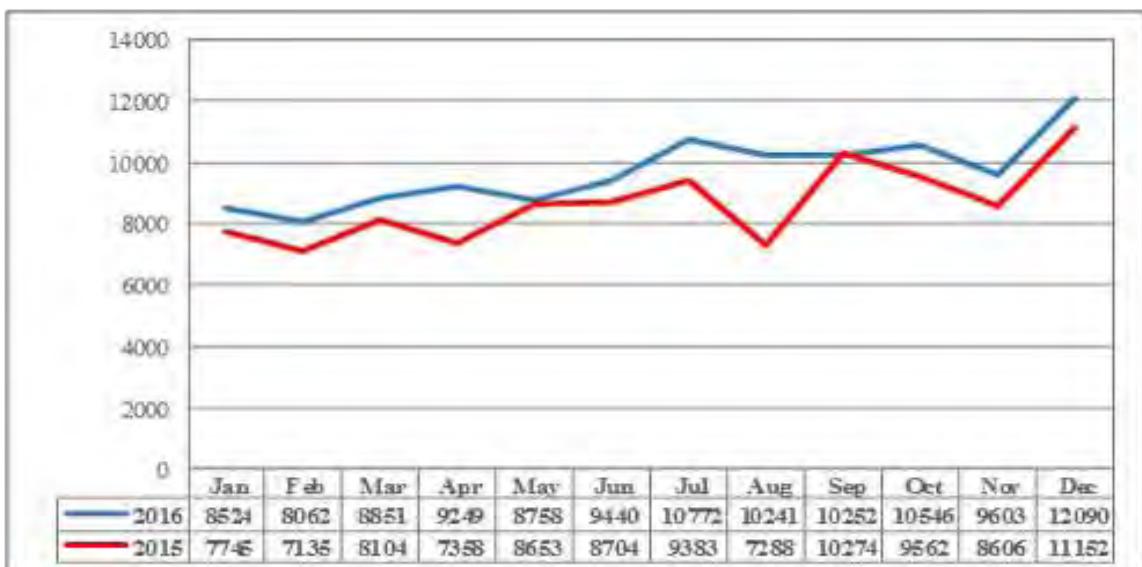
Passengers arrivals by air in 2015 and 2016



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department

### 3.6.5. Partidas de passageiros via aéreo em 2015 e 2016

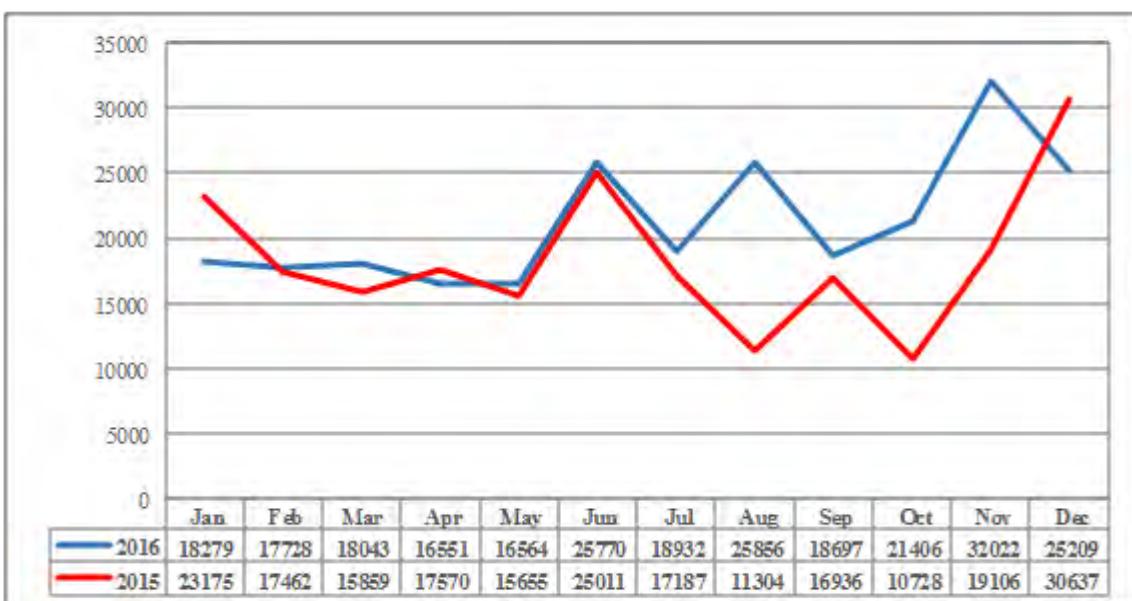
Passengers departures by air in 2015 and 2016



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department

### 3.6.6. Carga P/Kg chegadas de aéreo em 2015 e 2016

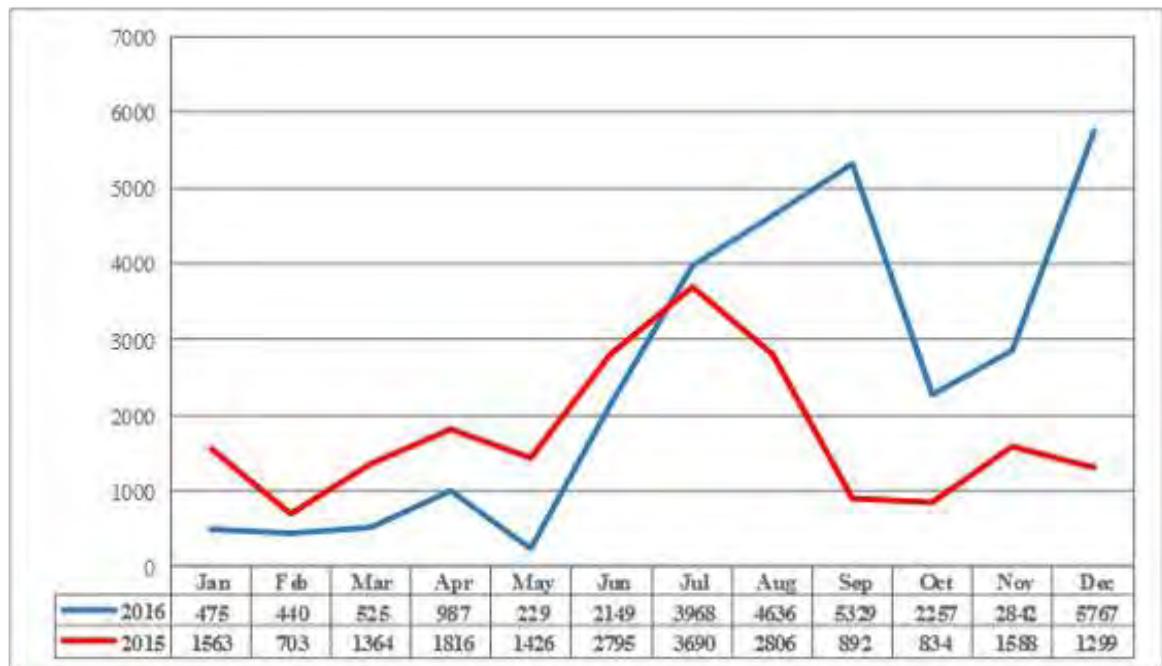
Cargo P/Kg arrivals by air in 2015 and 2016



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department

### 3.6.7. Carga P/Kg Partidas de aéreo em, 2015 e 2016

Cargo P/Kg departures by air in, 2015 and 2016



Fonte/Source: Departamento operação Aeroporto/Airport operation department



## 3.7. Comunicações Communications

### 3.7.1. Subscritores de serviços telefónicos, por tipo em 2011 até 2016 Telephone services subscribers by type in 2011 to 2016

Diskrição	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Description
<b>Rede fixa (Nº)</b>	2,966	11,700	9,424	5,980	3,965	3,554	<b>Fixed phones (Nº)</b>
Variação anual (%)	-1.1%	74.65%	-19.5%	-36.55%	-33.68%	-10.37%	Annual change (%)
<b>Rede móvel (Nº)</b>	602,481	687,682	624,465	625,749	827,685	561,679	<b>Cellular phones (Nº)</b>
Variação anual (%)	27.4%	14.14%	-9.2%	0.21%	32.27%	32.14%	Annual change (%)

Fonte/Source: Timor Telecom

### 3.7.2. Subscritores de serviços de internet no ano 2011 até 2016 Internet services subscribers in 2011 to 2016

Diskripcão	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Description
Subscritores de internet	**	64,733	54,370	120,191	190,444	131,074	Internet subscribers

Fonte/Source: ARCOM, Ministério das Infraestruturas/ARCOM, Ministry of Infrastructure

### 3.7.3. Número de correios em Timor-Leste por Municípios, 2016

Number of post office in Timor-Leste by Municipalities, 2016

Municipios	Posto Ofisio	Auxiliar Posto Ofisio	Total
Aileu	0	0	0
Ainaro	0	0	0
Baucau	1	0	1
Bobonaro	0	1	1
Covalima	0	1	1
Dili	1	2	3
Ermera	0	1	1
Lautem	0	1	1
Liquica	0	0	0
Manatuto	0	1	1
Manufahi	0	1	1
Oecusse	0	1	1
Viqueque	0	0	0
<b>Total</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>11</b>
Municipalities	Office Post	Auxiliary Post Office	Total

Fonte/Source: Correios Nacional / East Timor Post Office



### 3.7.4. Cartas Nacionais através do Correio por Mês, 2016

**National Letters alert by mail by month, 2016**

Mês	Carta ordenário	Registo	Total
Janeiro/January	10	428	438
Fevereiro/February	25	53	78
Março/March	41	98	139
Abril/April	53	34	87
Maio/May	24	47	71
Junho/June	39	31	70
Julho/July	42	10	52
Agosto/August	53	116	169
Setembro/September	10	27	37
Outubro/October	74	36	110
Novembro/November	39	64	103
Dezembro/December	210	524	734
<b>Total</b>	<b>620</b>	<b>1,468</b>	<b>2,088</b>
<b>Months</b>	<b>Letter ordinary</b>	<b>Registration</b>	<b>Total</b>

**Fonte/Source:** Correios Nacional / East Timor post office

### 3.7.5. Cartas estrangeiras através do correio em Timor-Leste, 2016

**Foreign Letters alert by mail in Timor-Leste, 2016**

Mês	Carta Ordenario	Registo	Total
Janeiro/January	889	267	1,156
Fevereiro/February	2,200	222	2,422
Março/March	425	199	624
Abril/April	890	240	1,130
Maio/May	750	170	920
Junho/June	960	162	1,122
Julho/July	989	110	1,099
Agosto/August	985	177	1,162
Setembro/September	253	195	448
Outubro/October	789	124	913
Novembro/November	1,590	201	1,791
Dezembro/December	4,250	242	4,492
<b>Total</b>	<b>14,970</b>	<b>2,309</b>	<b>17,279</b>
<b>Months</b>	<b>Letter ordinary</b>	<b>Registration</b>	<b>Total</b>

**Fonte/Source:** Correios Nacional / East Timor post office

## 3.8. Estabelecimentos hoteleiros Hotel establishments

### 3.8.1. Dormidas e hóspedes nos maiores hotéis em 2013 até 2016 Nights spent and guests in the largest hotels in 2013 to 2016

Diskrição	2013	2014	2015	2016	Description
Hotéis	18	18	18	18	Hotels
Quartos	905	886	907	729	Rooms
Camas	1,011	1,115	1,160	844	Beds
Dormidas	101,482	77,982	88,341	66,935	Nights spent
Hóspedes	27,576	16,102	16,313	13,018	Guests

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

**Observação:** Resultado do inquérito dos maiores hotéis de Timor -Leste (*hotéis 20 e mais quartos*), Realizado em 2016 (cobrindo os anos de 2013 a 2016) e em 2016 (2015 como ano de referência) Taxa de resposta de, 81.3%, 87.5%, 84.2%, 94.7%, e 100% respectivamente para os anos 2013, 2014, 2015 e 2016.

**Remarks:** Based on the result of the hotels survey which covered the largest hotels in Timor -Leste (20 or more rooms) conducted in 2016 (covering years 2013 to 2016) and in 2016 (reference year 2015). Response rate of 81.3%, 87.5%, 84.2%, 94.7%, and 100% respectively for the Years 2013, 2014, 2015 e 2016.



### 3.8.2. Resultado do inquérito aos maiores hotéis em 2016

*Results of the largest hotels survey, 2016*

Hotéis (Nº)	Quartos (Nº)	Camas (Nº)		Dormidas (Nº)		Hóspedes (Nº)	
		individual	dupla	de nacionais	de estrangeiros	nacionais	estrangeiros
<b>18</b>	<b>729</b>	<b>308</b>	<b>536</b>	<b>5,035</b>	<b>61,900</b>	<b>1,671</b>	<b>11,347</b>
<i>Hotels</i> (Nº)	<i>Rooms</i> (Nº)	<i>Single</i>	<i>Double</i>	<i>of nationals</i>	<i>of foreigner</i>	<i>nationals</i>	<i>foreigner</i>
		<i>Beds (Nº)</i>		<i>Nights spent (Nº)</i>			<i>Guests (Nº)</i>

*Continua..*

*To be Continued...*

Trabalhadores permanentes Nº	Salário médio mensal (USD)	Preço médio dos quartos (USD)	Proveitos %		
			aposentos	restauração e bebidas	diversos
<b>841</b>	<b>561</b>	<b>77.40</b>	<b>66.0</b>	<b>33.0</b>	<b>1.0</b>
<i>Permanent employees Nº</i>	<i>Average monthly salary (USD)</i>	<i>Average room rate (USD)</i>	<i>accommodation</i>	<i>Restaurant and bar</i>	<i>Miscellaneous Sales (%)</i>

*Fonte/Source : Direção Geral de Estatística/General Statistics Directorate*

**Observações :** Resultado do inquérito dos maiores hoteis de Timor -Leste

*(hotéis 20 e mais quartos), realizado em 2016 (2014 como ano de referência).*

**Remarks :** Based on the results of the Hotels Survey which covered the largest hotels in Timor-Leste (20 or more rooms) conducted in 2016 (reference year 2014).

## 3.9. Comércio Internacional International Trade

### 3.9.1. Exportações e Importações em 2011 até 2016 Exports and Imports in 2011 to 2016

Diskrição	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Description
Exportações domésticas	13,202	30,793	16,049	13,868	11,074	25,274	Domestic exports
das quais café	11,923	18,813	15,781	13,773	23,800	23,963	of which coffee
Re-exportações	40,051	46,100	37,229	25,197	27,366	136,526	Re-exports
<b>Total Exportações</b>	<b>53,253</b>	<b>76,893</b>	<b>53,278</b>	<b>39,065</b>	<b>38,440</b>	<b>161,800</b>	<b>Total Exports</b>
Importações de mercadorias	318,778	664,014	523,391	55,080	487,969	508,192	Merchandise imports
Outras importações	20,852	6,107	5,433	3,580	3,304	3,511	Non-merchandise imports
<b>Total Importações</b>	<b>339,630</b>	<b>670,121</b>	<b>528,824</b>	<b>553,659</b>	<b>491,273</b>	<b>511,704</b>	<b>Total Imports</b>
<b>Balança Comercial</b>	<b>-286,377</b>	<b>-593,229</b>	<b>-579,131</b>	<b>-514,594</b>	<b>-452,833</b>	<b>-350,178</b>	<b>Trade Balance</b>

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

#### Observações:

Dados relativos às importações de mercadorias foram revistos para ter em conta os novos códigos aduaneiros acionais

Por razões de arredondamento, os totais podem não corresponder à soma das parcelas indicadas.

#### Remarks:

The data on merchandise imports were revised and reflect the New Customs Regime Codes due to the introduction of new National Procedure Codes.

Any difference between totals and parcels is due to rounding off.



### 3.9.2. Importações de mercadorias por secções da CTCI em 2013 até 2016 Imports of goods by sections of the SITC in 2013 to 2016

10<sup>3</sup> USD

Diskrição	2013	2014	2015	2016	Description
<b>Importações de mercadorias das quais:</b>	<b>523,391</b>	<b>550,080</b>	<b>487,969</b>	<b>508,192</b>	<b>Merchandise imports, of which:</b>
. Veiculos, outros tractors, ciclos e material circulante e peças e acessórios	63,763	75,120	69,759	64,399	. Vehicles, others than railway or tramway rolling stock and parts and accessories thereof
. Combustiveis ninerais, óleos minerais e produtos da sua destilação	145,192	159,901	69,759	95,749	. Mineral fuels, mineral oils and products of their distillation
. Reatores nucleares, caldeiras, máquinas, aparelhos e peças mechanoical mesmos	39,317	31,643	120,561	47,576	. Nuclear reactors, boilers, machinery and mechanical appliances parts thereof
. Máquinas, aparelhos e equipamentos e suas partes gravação ou de reprodução: televisão, etc.	43,845	28,863	32,283	32,138	. Electrical machinery and equipment and parts thereof sound recorders and reproducers; television etc.
. Cereais	22,525	32,215	45,829	35,365	. Cereals
. Bebidas, líquidos alcoólicos e vinagres	22,210	21,162	24,696	28,448	. Beverages, spirits and vinegar
. Ferro ou artigos de aço	21,196	12,450	23,087	15,485	. Iron or steel articles
. Sal, enxofre, terras, pedras, gesso cal e cimento	17,670	12,453	10,776	18,938	. Salt; sulfur; earths, stone; plastering materials lime and cement
. Carnes e miudezas, comestíveis	7,594	8,120	14,331	14,053	. Meat and edible meat offal
. Preparação de cereais de amido, farinha ou leite: pastelaria	5,423	6,377	2,102	11,870	. Preparations of cereals, flour starch or milk; pastry cooks
<b>Outras importações</b>	<b>5,433</b>	<b>3,580</b>	<b>5,648</b>	<b>3,511</b>	<b>Non-merchandise imports</b>
<b>Total Importações</b>	<b>381,141</b>	<b>553,659</b>	<b>491,273</b>	<b>511,704</b>	<b>Total Imports</b>

**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

**Observações:**

CTCI - Classificação Tipo de Comércio Internacional  
n.e. - não especificados.

Dados relativos às importações de mercadorias foram revistos para ter em conta os novos códigos aduaneiros nacionais.

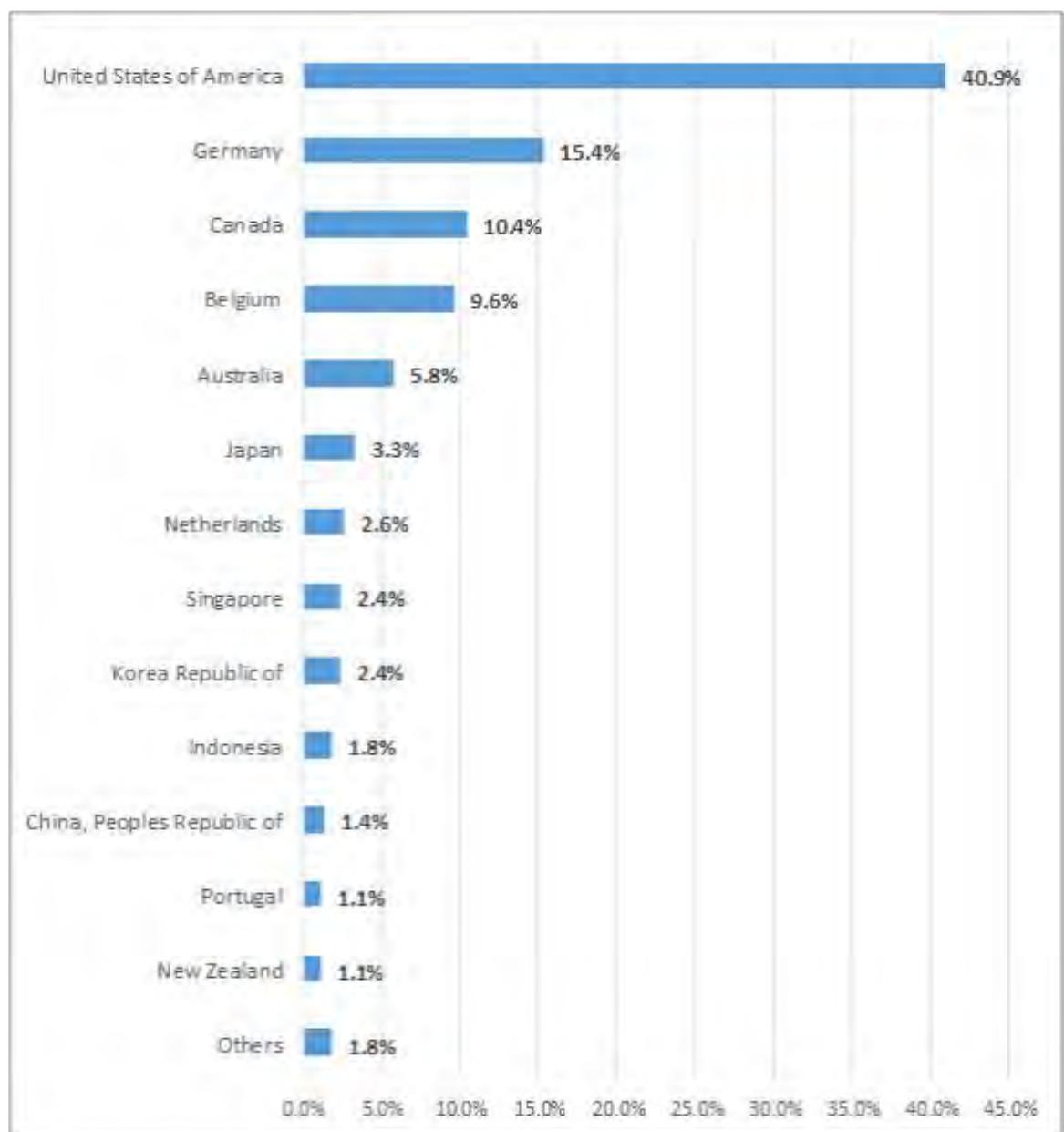
**Remarks:**

SITC - Standard International Trade Classification

n.e.s. - not elsewhere specified.

The data on merchandise imports were revised and reflect the New Customs Regime Codes due to the introduction of new National Procedure Codes.

### 3.9.3. Exportações País de Destinado, 2016 Exports Country of Destination, 2016



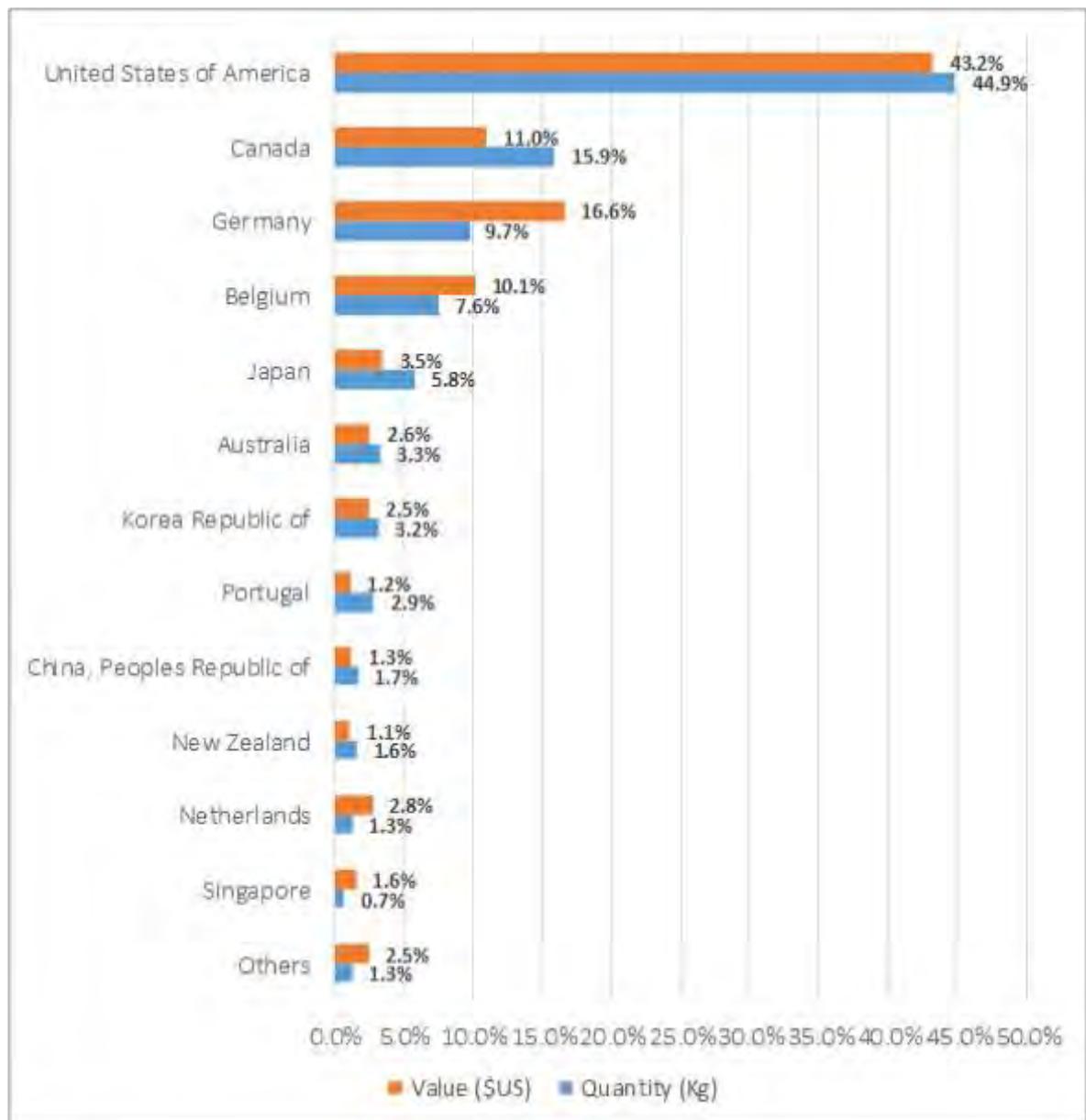
Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

*Observações:* Considerado o valor das exportações e importações.

*Remarks:* Based on the value of exports and imports.

### 3.9.4. Principais parceiros exportações do café em 2016

Main partners coffee exports, 2016



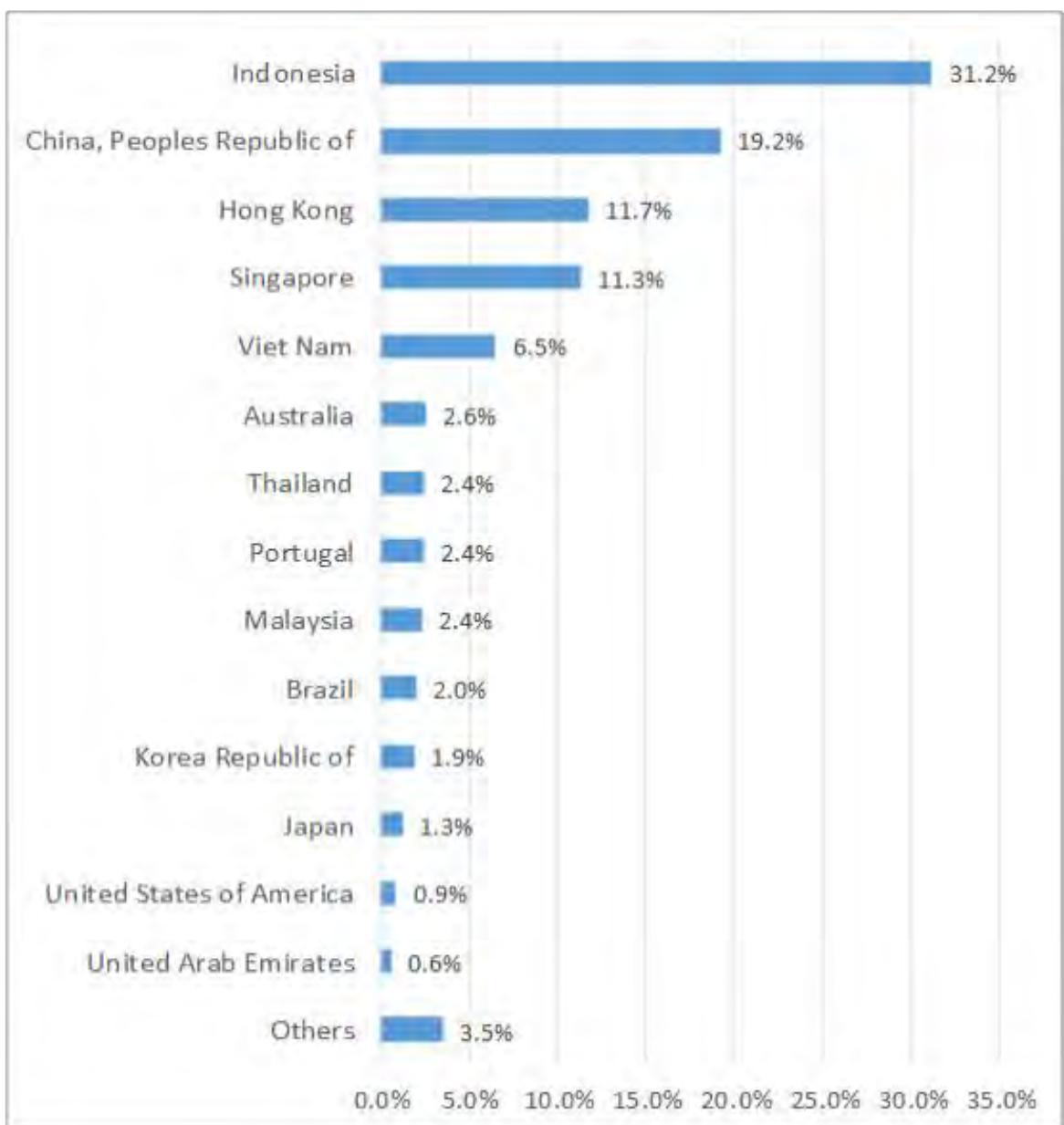
**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

**Observações:** Considerado o valor das exportações e importações.

**Remarks:** Based on the value of exports and imports.

### 3.9.5. Principais Países Fornecedores, 2016

#### Main Supplier countries, 2016



**Fonte/Source:** Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

**Observações:** Considerado o valor das exportações e importações.

**Remarks:** Based on the value of exports and imports.

### 3.9.6. Importações de mercadorias segundo a CGCE e as classes básicas de bens no SCN em 2011 até 2016

**Merchandise imports by Broad Economic Categories (BEC) and by basic classes of goods in the SNA in 2011 to 2016**

Classificação por Grandes Categorias Económicas (CGCE)	2011	2012	2013	2014	2015	2016	Broad Economic Categories (BEC)
<b>Bens de capital</b>	<b>228,911</b>	<b>262,894</b>	<b>31,840</b>	<b>403,91</b>	<b>943,750,43</b>	<b>86,542</b>	<b>Capital goods</b>
. Bens de capital (excepto material de transporte)	212,948	245,505.	23,624.7	316,78	685,097,88	61,40	. Capital goods (except transport equipment)
. Material de transporte destinado à indústria	15,963	17,388.6	8,215.0	871,2	258,652,55	25,302	. Transport equipment, industrial
<b>Bens intermédios</b>	<b>1,102,100</b>	<b>12,342</b>	<b>47,082</b>	<b>353,51</b>	<b>118,353,862.7</b>	<b>145,074</b>	<b>Intermediate goods</b>
. Produtos alimentares e bebidas, primários, principalmente para indústria	20,378	4,758.6	10,245.1	102,89	329,504,8	11,878	. Food and beverages, primary, mainly for industry
. Produtos alimentares e bebidas, transformados, principalmente para indústria	29,887	7,583.6	36,837.4	250,61	119,626,40	15,865	. Food and beverages, processed, mainly for industry
. Fornecimentos industriais não especificados noutras categorias, primários	109,021	17,143.5	64	41	158,305,07	10,552	. Industrial supplies not elsewhere specified, primary
. Fornecimentos industriais não especificados noutras categorias, transformados	802,546	95,826.9	141,493.5	155,832	665,621,42.7	82,138	. Industrial supplies not elsewhere specified, processed
. Combustíveis e lubrificantes, primários	3,057	144.2	9,18 4	965	146,20	49	. Fuels and lubricants, primary
. Combustíveis e lubrificantes, transformados (outros que não carburantes para motores)	5,094	1,013.4	22,243 0	146,53	844,576	977	. Fuels and lubricants, processed (other than motor spirit)
. Peças e acessórios dos bens de capital (excepto material de transporte)	95,096	33,590.7	246,39 8	316,78	861,860,8	13,092	. Parts and accessories of capital goods (except transport equipment)
. Partes e acessórios de material de transporte	37,020	9,714.8	103,72 6	105,98	112,257,21	10,524	. Parts and accessories of transport equipment

*Continua...*  
*To be Continued...*

*Continuação 3.9.6.  
Continued 3.9.6.*

Classificação por Grandes Categorias Económicas (CGCE)		2011	2012	2013	2014	2015	2016	Broad Economic Categories (BEC)
<b>Bens de consumo</b>	<b>429,292</b>	<b>59,100</b>	<b>447,617</b>	<b>323,118</b>	<b>131,368,172</b>		<b>160,934</b>	<b>Consumption goods</b>
• Produtos alimentares e bebidas, primário, principalmente para consumo dos particulares	62,832	1,694.7	50,507.9	65,563	683,407.7	6,302	• Food and beverages, primary, mainly for household consumption	
• Produtos alimentares e bebidas, transformados, principalmente para consumo dos particulares	91,021	57,404.8	397,109	257,555	706,577,85	95,007	• Food and beverages, processed, mainly for household consumption	
• Material de transporte, não destinado à indústria	6,453	8,657.2	6,282.0	9,119	118,374,46	14,059	• Transport equipment, non-industrial	
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, duradouros	55,020	5,971.2	20,258.2	22,808	682,606,6	7,403	• Consumer goods not elsewhere specified, durable	
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, semi-duradouros	139,928	9,617.9	224.9	642	132,797,67	12,159	• Consumer goods not elsewhere specified, semi-durable	
• Bens de consumo não especificados noutras categorias, não duradouros	74,039	20,035.3	463.6	268,337	219,330,31	26,005	• Consumer goods not elsewhere specified, non-durable	
<b>Bens mistos</b>	<b>11,312</b>	<b>125,313</b>	<b>68,187</b>	<b>59,786</b>	<b>143,872,260</b>		<b>116,018</b>	<b>Omitted goods</b>
• Carburantes para motores	2,142	101,129	57,713	48,653	115,290,198	90,875	• Motor spirit	
• Automóveis para transporte de passageiros	2,717	24,183	10,474	11,132	276,439,00	24,321	• Passenger motor cars	
• Bens não especificados noutras categorias	6,453	262	5,906	1,272	938,162	823	• Goods not elsewhere specified	
<b>TOTAL importações de mercadorias</b>	<b>440,604</b>	<b>459,648</b>	<b>594,727</b>	<b>458,645</b>	<b>487,969,337.7</b>	<b>508,569</b>	<b>TOTAL merchandise imports</b>	

Fonte/Source: Direção Geral de Estatística/General Directorate of Statistics

*Observações/Remarks:* Vide notas explicativas na página 93 / See explanatory notes on page 93



### 3.10. Balanço de Pagamentos em 2012 até 2016 Balance of Payments in 2015 to 2016

Diskrição	2012/R	2013/R	2014/P	2015/P	2016	Description
Balança corrente excluindo Outros renda primária	(823,106)	(660,016)	(723,782)	(779,420)	(751,675)	Current Account Exclude other primary income
<b>I. Balança corrente</b>	<b>2,736,015</b>	<b>2,390,107</b>	<b>1,093,183</b>	<b>199,447</b>	<b>(527,957)</b>	<b>I. Current Account</b>
<b>A. Bens e Serviços</b>	<b>(1,558,195)</b>	<b>(1,050,674)</b>	<b>(1,196,707)</b>	<b>(1,215,347)</b>	<b>(1,070,062)</b>	<b>A. Goods and Services</b>
1. Bens, fob	(638,353)	(619,722)	(602,962)	(635,394)	(538,571)	1. Goods, fob
Crédito, fob	33,266	17,670	15,508	18,048	20,045	Exports, fob
Débito, fob	(671,619)	(637,392)	(618,470)	(653,442)	(558,616)	Imports, fob
2. Serviços	(919,838)	(430,952)	(593,745)	(579,953)	(531,491)	2. Services
Crédito	69,424	70,192	73,785	73,554	76,735	Exports
Transportes	770	696	921	1,541	1,640	Transportation
Viagens e turismo	21,174	28,995	35,366	51,114	57,752	Travel
Outros serviços, Incluindo serviços governamentais	39,177	21,313	12,568	15,803	15,023	Other services, including govt. services, n.i.e.
Débito	(989,262)	(501,145)	(667,530)	(608,226)	(608,226)	Imports
Transportes	(75,695)	(71,054)	(66,649)	(71,760)	(63,168)	Transportation
Viagens e turismo	(72,519)	(40,343)	(92,803)	(83,257)	(102,122)	Travel
Outros serviços, incluindo serviços governamentais	(524,333)	(177,096)	(280,630)	(290,071)	(163,355)	Other services, including govt services, n.i.e.
<b>B. Rendimentos Primário</b>	<b>3,862,093</b>	<b>3,326,691</b>	<b>2,133,525</b>	<b>1,289,985</b>	<b>543,148</b>	<b>B. Primary Income</b>
1. Rendimento de trabalho	95,614	2,388	659	120	(300)	1. Compensation of employees
Crédito	97,070	4,470	4,470	4,128	4,128	Credit
Débito	(1,456)	(2,082)	(3,811)	(4,008)	(4,428)	Debit
2. Rendimentos de Investimento	207,358	274,180	315,901	310,998	319,730	2. Investment income
Crédito	225,980	286,664	332,907	324,652	341,872	Credit
Débito	(18,623)	(12,483)	(17,006)	(13,653)	(22,142)	Debit
3. Outro renda primaria rendimento do JPDA), Crédito <sup>1/</sup>	3,559,121	3,050,123	1,816,965	978,867	223,718	3. Other primary income (income from JPDA), credit <sup>1/</sup>
<b>C. Renda Secundaria</b>	<b>432,117</b>	<b>114,090</b>	<b>156,364</b>	<b>124,809</b>	<b>(1,043)</b>	<b>C. Secondary Income</b>
Crédito	537,685	227,674	331,622	333,070	231,910	Credit
Débito	(105,567)	(113,584)	(175,257)	(208,262)	(232,952)	Debit

*Continuação  
To be Continued*



Diskrição	2012/R	2013/R	2014/P	2015/P	2016	Description
<b>II. Balança de capital</b>	<b>23,411</b>	<b>20,130</b>	<b>13,745</b>	<b>29,006</b>	<b>29,865</b>	<b>II. Capital account</b>
<b>III. Balança financeira</b>	<b>(2,243,249)</b>	<b>(2,564,102)</b>	<b>(1,378,097)</b>	<b>32,166</b>	<b>485,480</b>	<b>III. Financial account</b>
1. Investimento Directo	25,865	36,949	36,677	30,329	(7,188)	1. Direct investment
1.1 Investimento de Timor-Leste no exterior	(12,667)	(12,667)	(12,667)	(12,667)	(12,667)	1.1 Timor-Leste's direct investment abroad
1.2 Investimento do exterior em Timor-Leste	38,531	49,615	49,344	42,995	5,479	1.2 Non-residents' direct investment in Timor-Leste
2. Investimento de carteira	(2,274,339)	(2,553,388)	(1,384,749)	150,790	690,059	2. Portfolio investment
2.1 Activos <sup>2/</sup>	(2,280,339)	(2,556,388)	(1,384,749)	150,790	690,059	2.1 Assets <sup>2/</sup>
2.2 Passivos	6,000	3,000	-	-	-	2.2 Liabilities
3. Outro Investimento	5,225	(47,663)	(30,025)	(148,953)	(197,391)	3. Other investment
3.1 Activos <sup>2</sup>	(2,805)	(70,915)	(58,030)	(179,509)	(202,523)	3.1 Assets <sup>2/</sup>
3.2 Passivos	8,030	23,252	28,005	30,556	5,132	3.2 Liabilities
<b>IV. Resultado Global (I+II+III)</b>	<b>516,177</b>	<b>(153,866)</b>	<b>(271,170)</b>	<b>260,619</b>	<b>(12,612)</b>	<b>IV. Grand Total (I+II+III)</b>
<b>V. Erros e omissões</b>	<b>(94,243)</b>	<b>(153,866)</b>	<b>(105,107)</b>	<b>(40,844)</b>	<b>(144,186)</b>	<b>V. Errors and omissions</b>
<b>VI. Equilíbrio global (IV+V)</b>	<b>421,934</b>	<b>(42,687)</b>	<b>(376,277)</b>	<b>(76 588)</b>	<b>(156,797)</b>	<b>VI. BOP Position (IV+V)</b>
<b>VII. Variação na Res. Internacional Líq. do BM (aum = -)</b>	<b>(421,934)</b>	<b>(196,553)</b>	<b>376,277</b>	<b>219 775</b>	<b>156,797</b>	<b>VII. Change in Reserve Assets</b>
<b>Por memória</b>	<b>2012/P</b>	<b>2013/P</b>	<b>2014/P</b>	<b>2015/P</b>	<b>2016/P</b>	<b>Memorandum Item</b>
a) Posição dos Activos de reserva 4/	883,547	686,994	311,467	437,867	(66,088)	a) Reserve Assets Position
b) variação de activos reservas+ investimento líquido em ativos financeiros do Fundo de Riqueza Soberana (Fundo Petrolífero)	2,703,608	2,586,911	1,384,373	(150,570)	(704,218)	b) Change in Reserve Assets +Net Porto folio Investment Assets Transaction from Sovereign wealth Fund (Petroleum Fund)
c) Posição do Fundo de Riqueza Soberana (Fundo Petrolífero)	11,775,349	14,952,099	16,538,618	16,217,573	15,844,327	c) Sovereign Wealth Fund (Petroleum Fund) Assets Position Value as of end-period

Fonte/Source: BCTL - Banco Central Timor-Leste/CBTL - Central Bank of Timor-Leste  
<http://www.bancocentral.tl/en/bop.asp>



## ***Observações:***

<sup>p</sup>/dados oficiais preliminares.

<sup>1</sup>inclui rendimentos (royalties e receitas fiscais) da Área Conjunta de Desenvolvimento Petrolífero (JPDA), um território conjunto de Timor-Leste e da Austrália.

<sup>2</sup>um sinal positivo denota uma diminuição dos activos; um sinal negativo um aumento dos activos, de acordo com o manual da Balança de Pagamentos, 6<sup>a</sup> edição.

n.i.n.r. - não incluído noutra rubrica.

f.o.b. - franco a bordo.

Os dados da Balança de Pagamentos relativos às Exportações e Importações de Mercadorias não coincidem com os dados do comércio internacional publicados pela Direção Geral de Estatística, visto reflectirem os ajustamentos necessários feitos pela Autoridade Bancária e de Pagamentos de Timor-Leste.

## ***Remarks :***

<sup>p</sup>/official preliminary estimates.

<sup>1</sup>includes income (royalties & taxes) from the Joint Petroleum Development Area (JPDA), a joint territory of Timor-Leste and Australia.

<sup>2</sup>a positive sign denotes a decrease in assets; a negative sign, an increase in assets, based on Balance of Payments Manual, sixth edition.

n.i.e. - not included elsewhere.

f.o.b. - free on board.

The Balance of Payments data on Exports and Imports of Goods differ from the data on International Merchandise Trade statistics (IMTS) published by the General Statistics Directorate, as they reflect the necessary adjustments by the Banking and Payments Authority to the IMTS data for coverage and other.



**Direcção Geral de Estatística**  
**Rua de Caicoli, PO Box 10**  
**Dili, Timor-Leste**  
**[www.statistics.gov.tl](http://www.statistics.gov.tl)**  
**[dge@mof.gov.tl](mailto:dge@mof.gov.tl)**